

2 nci sahifede :	3- Emri dileyen sine- mâlar şiddetle takip ediliyor.
1- Tarihi tefrika Abdülhamit	4- Erazi sahiplerine tevziat ne zaman bitiyor.
2- Haricî ve son haberler	4 üncü sahifede:
3 üncü sahifede:	1- Felek
1- İstanbulda grip salgını bir habedir.	2- Hükûye 3- Roman
2- Cam kesenler cezalan- dırılacaktır.	

Söz ve İş

Tenkît kolay, san'at güçtür. derler. Bu hakikat son zamanlarda bir defa daha teyeyüt etti. Senelerden beri fıslıtı halinde ağızlarından işitirdik: İşler iyi gitmiyor, iktisadî vaziyetimiz fenalaşıyor. İdare teşkilâtı iyi işleniyor. Ve saire... Fakat çare? Mesele söz sahasından fikir ve iş sahasına intikal ettirilince omuz silkilere ne fayda sı var? Söyleniyor, yazılmıyor ki. Denilir, geçilirdi.

Nihayet söylemeğe, yazılmağa ve hattâ bağırmağa başlandı. Muhalefet fırkası teşekkül etti. Muhallif gazeteler çıktı. Aylardan beri memleket bunların vaveylâsı ile meşguldür. Müsbet fikir sahasında cereyan edecek muhalefetin memleket için faydalı olacağını düşünenler evvelâ bundan memnun oldular. Artık fikirler çarpışacak, bu mübareze meydanında herkes fikir ve iktidar dağarcığında ne varsa, onu vatanın yüksek menfaatleri namına ortaya atacaktır. Ve en kuvvetli fikir ve hakikatlerin galip gelmesi mümkün olmadıktan bu suretle işler de düzelecek...

Fakat bu, boş bir tümit imiş. Memleket muhalefet noktası nazardan hiç şüphesiz büyük bir hayal sukutuna uğramıştır. Ancak şunu da anlamıştır ki müsbet fikirler ve büyük hakikatler hükümet ve hükümete zahir olanlar tarafından imiş. Zümrevî veya ferdî muhalefet yapmağa kalkışanların hareket kuvveti fikirlerinden ziyade hislerinden mündemîk bulunuyormuş. Bu tecrübe memleket için bir çok cihetlerden zararlı mucip olmakla beraber, bazı esaslı hakikatlerin de tezahürüne meydan vermiştir. Bunların en büyüğü şudur: Memlekette fikir kuvveti, icra kuvveti, iş kuvveti namına ne varsa İsmet Paşa'nın hükümeti bunlardan imkân dercesinde ve azami nisbette istifade etmeğe çalışmıştır. Bu itibar ile meydana çıkan muhalefet müsbet fikir noktası nazardan ziyaf olarak doğmuştur. O, bu zâfını işi men fi sahaya, yani yapıcılıktan yıkcılığa, nakletmek suretine telâfiye çalışmış ve çalışmakta bulunmuş ise de memleket bunun da farkına varmış ve hükmünü vermiştir.

Filhakika aylardan beri devam eden muhalefet gürültülerinden fikir itibarile ne kazanıldı? Türkiye gibi asırlardanberi ihmal edilmiş bir çok harpler geçirmiş bir memlekette yapılacak işler nihayetsizdir. Ve bu yapılacak işler de hiç şüphesiz ancak memleketin maddî ve manevî kabiliyet ve kudreti nisbetinde yapılabilir. İsmet Paşa'nın hükmü bu kabiliyet ve kudreti azami derecede istismar etmeğe çalışmış ve çalışmaktadır. Koca bir devlet mekanizmasının surasında, burasında kusurlar olabilir. Zaten bunları da gene herkesten evvel İsmet Paşa görür, ve söyler. İnsanlar için hayatta rasgeldikleri zorlukların mes'uliyetini daima hükümetlere atfetmek kimbilir, belki de teselli çarelerinden biridir. Ku raklıkların, zelzelelerin, cihan buhranlarının, su basmalarının mes'uliyetini bile hükümetlere yüklemekte beis yoktur.

Fakat fikir adamları böyle düşünemez. Efkârı umumiye namına söz söylemek salâhiyetini üzerlerine alanlar, şu fikir fenadır, dedikten sonra iyisini göstermek mecburiyetindedir. Aylardan beri muhalefet sahasında şundan bundan şikâyetler devam ediyor, fakat çareler, tedbirler gösterilmiyor, halk açtır diyorlar, nasıldır diyorum, nasıldır diyorum, nasıldır diyorum. Şu halde bu gürültüleri sebep nedir? Evet anlıyoruz. İsmet Paşa bizde, asıl servet ve şöhratın, deklâse ve muhterislerin devlet bütçesinden bol bol tatmini imkânını bulsaydı mesele kalmıyacaktı. Onun asıl en büyük kabahati budur.

M. M. Vekâleti henüz münhaldir.

Müdafaai Milliye Vekâletine şimdilik Abdülhalik Bey vekâlet edecek.

Milli Müdafaa Vekâletine Berlin sefirile Sıhhiye ve Nafia vekillerinden birinin geçmesi ihtimali mevcuttur.

Yeni Maliye Vekili, bugünden itibaren vazifesine başlıyor, ilk iş olarak Düyunu umumiye meclisine verecek cevabı imzalayacaktır.



M. M. Vekâletini deruhte edeceği söylenen Refik Bey

ANKARA 23 (Telefonla) — Milli Müdafaa vekâletinin muvakkaten ve vekâleten Abdülhalik Bey tarafından idaresi takar etmiştir. Bu vekâlete kimin tayin edileceği henüz malûm olmamakla beraber sivil tayin etmek usulünün muhafaza edileceği kuvvetle tahmin olunuyor. Bu hususta, İsmet Paşa'nın İstanbul seyahatinde bir karar itibaz edilecek ve yeni vekil tesbit olunacaktır.

Sıhhiye vekili Reîfîk ve Nafia vekili Zekâî Beylerden birinin Müdafaa Milliye vekâletine geçmeleri ihtimalinden bahsedilmektedir.

Abdülhalik Beyin Maliye vekâleti ve Milli Müdafaa vekâleti vekilli Reîsülmühür Hz. tarafından tasdik edilmiş ve bu hususta Millet Meclisine telgrafla malûmat verilmiştir.



M. M. Vekâletine geleceği haberi teyit edilen Kemalettin Sami Paşa

Riyaseticümhur tezkeresi Meclisin perşembe celsesinde okunacaktır. Abdülhalik Bey, yarın sabah Maliye vekâletine gelerek yeni vazifesine başlayacak ve ilk iş olarak Düyunu umumiye meclisine verecek cevabı imzalayacaktır. Bu cevap yarın akşamki posta ile Paris'e gönderilecek ve sefaretimiz vasıtasile mezkûr meclise tevdi edilecektir.

Cevabımızın münderecatı hakkında kat'i bir ketumiyet muhafaza edilmektedir.



M. M. Vekâletine geçmesi mevzu bahis edilen Zekât Bey

ANKARA 23 (A.A.) — Vekâletten istifa eden Saraçoğlu Şükrü Beyin yerine Maliye vekâletine Milli Müdafaa vekili Abdülhalik Bey tayin edilmiştir. Müşarûnileyh muvakkaten Milli Müdafaa vekilliği vekâletini ita edecektir.

ANKARA 23 Gece yarısından sonra (Telefonla) — Alâkadar mahafilde, Kemalettin Sami Paşa'nın İstanbul mebusluğuna namzetliğinin vaz edileceği ce müteakiben Müdafaa Milliye vekâletine tayin edileceği hakkındaki haberler, teyit olunmaktadır.

Ancak kat'i karar, İsmet Paşa'nın İstanbul seyahatinde verileceği olacaktır.

Derviş Vahdetinin hortlağı karşısında mıyız?

Menemende şeriat isteyen bir derviş

Bir küçük zabitimizin şehit düşmesiyle neticelenen müsademede habisler gebertildi

İZMİR, 23 A. A. — Derviş Mehmet namında bir mürteci yanında beş müsellâh arkadaşı olduğu halde Manisa tarafından Menemene gelerek halk arasında (şeriat isterim) diye tahrikât yapmağa çalışmış ve halkı kendilerine iltihaka davet etmiş ise de halktan bu tahrike icabet eden olmamıştır. Bir küçük zabıt kumandasındaki jandarma müfrezesi mürtecileri teslim olmağa davet etmiş ise de bu teklif ateşle mukabele görmüştür. Müsademede mürtecilerden üçü öldürülmüştür. Biri ağır yaralı olarak istisal edilmiştir. Küçükzabit ile bir mahalle bekçisi de şehit düşmüştür. Kaçmağa muvaffak olan

diğer iki şeririn derdesti için takibat yapılmaktadır.

Mürteciler (inna fetahnaleke) yazılı bir bayrağı hâmil bulunmakta idiler.

İZMİR, 23 A.A. — Bu sabah Menemende bir takım şerirler tarafından ika edilmek istenen irtica hareketi hakkında tahkikat ve takibata sür'at ve şiddetle devam edilmektedir. Bu irtica ve şekavet hareketile alâkadar bazı şahıslar adliye makamı tarafından celp ve tevkiif edilmişler ve yine bu işle alâkadar görülen bazı maznunlar Manisa vilâyetinden Menemene sevk edilmişlerdir. Tahkikatın icap ettirdiği her türlü (Devamı 5 inci sahifede)



Maktul dışkı çırağı Dimitri

Peşkirici sokağı cına yeti nasıl oldu?

Evvelki gece Beyoğlundaki Peşkirici sokağında, dışkı çırağı 17 yaşlarında Dimitri, kalbinden yediği bir bıçak darbesile öldürülmüş ve bu cına yeti irtikâp eden tesviyeci Mehmet yakayı ele vermiştir. Bu cinayete ait tafsilât üçüncü sahifemizde. Maktul ile sevgilisinin resimlerini bu münasebetle neşrediyoruz.

Hindistanda bir suikast daha!

LAHOR, 23 A. A. — Punjab valisi Sör Geoffrey de Montmorency, darülfünunda öğleden sonra tertip edilen bir içtimada hazır bulunduğunda sırada atılan kurşunların sıvrisile sol kolumundan ve sol kalçasının yukarısından yaralanmıştır. Valinin aldığı yaraların tehlikeli olmadığı zann olunuyor. Aynı zamanda bir kadın ve bir doktor ile 2 zabıta memuru da yaralanmıştır. Talebeden ikisi tevkif edilmiş.

İsmet Paşa

Baş vekil seyahatini bir iki gün sonraya bıraktı

ANKARA 23 (Telefonla) — Başvekil İsmet Paşa İstanbul seyahatini Gazi Hz. nin İstanbul la avdetlerine intizaren bir iki gün için tehir etmiştir.

Müfettişlik

25 umumî müfettişlik ihdas edilecek

ANKARA, 23 (Telefon) — Dahiliye Vekâleti Valilerin salâhiyetlerinin tevsi ve yirmi beş umumî müfettişlik ihdası etrafındaki tetkikata devam etmektedir. Reîsülmühür Hazretlerinin seyahatten avdetlerini müteakip bu mesele etrafındaki tetkikat daha ziyade tavazzuh edecek ve nihai vaziyet ona göre tesbit edilecektir. Bu hususta Dahiliye Vekâleti valiliklerden bir çok malûmat istemiş ve esas itibarile iki senedenberi bu maksat için toplanmış olan bu notlar ve raporların da tetkikine başlanmıştır. Bu meydana valilerin salâhiyetlerinin tevsi meselesi de düşünülmekte ve valilere idarî bazı salâhiyetler verilmesi de zarurî telâkki edilmektedir. İdarei umumiyeyi vilâyet kanunu tatbikinden sonra vaziyete göre idarî bazı zaruretlere valilerin salâhiyetlerinin tevsi zarurî kılınmaktadır. Gerek müfettişlik teşkilâtı ve gerekse valilerin salâhiyetleri tevsi hususunda her taraftan sorular gelmektedir. Hazır nakat esasları meydanında kaymakamların da salâhiyetleri hakkında bazı mühim noktaların tesbit edileceği anlaşılmaktadır.

Tasdik!
Yunan âyanı itilâf tasdik etti
ATİNA 23 (Apo) — Yunan âyan meclisi dün Türk-Yunan itilâfnamesini müzakere etmiştir. Mazbata muharriri M. Manetas, hararetli bir nutuk irat ederek itilâfnamenin tasdikini müdafaa etmiş ve bu cına yeti irtikâp eden tesviyeci Mehmet yakayı ele vermiştir. Bu cinayete ait tafsilât üçüncü sahifemizde. Maktul ile sevgilisinin resimlerini bu münasebetle neşrediyoruz.

Tasdik!

Yunan âyanı itilâf tasdik etti

ATİNA 23 (Apo) — Yunan âyan meclisi dün Türk-Yunan itilâfnamesini müzakere etmiştir. Mazbata muharriri M. Manetas, hararetli bir nutuk irat ederek itilâfnamenin tasdikini müdafaa etmiş ve bu cına yeti irtikâp eden tesviyeci Mehmet yakayı ele vermiştir. Bu cinayete ait tafsilât üçüncü sahifemizde. Maktul ile sevgilisinin resimlerini bu münasebetle neşrediyoruz.

M. Mihalakopoulos den dolayı M. Venizelosla Mihalakopoulos ve Türkiye sefiri Enis Beyi tebrik etmiştir. Müteakiben Âyandan Haşyotis söz aralık ticaret mukavelesile, Türkiyeye Yunanistan'dan fazla menafi temin edilmesini söylemekle beraber, itilâfın tasdikini tavsiye etmiştir. Müzakerenin sonunda Hariciye nazırı M. Mihalakopoulos söz alarak itilâfı müdafaa ve iki millet arasındaki teşriki mesaiden elde edilecek olan müteakıl faydaları kayt ve tezkâr etmiş ve âraya müracaat edilerek Türk-Yunan itilâfı büyük bir ekseriyetle ve alkışlar arasında tasdik edilmiştir.

ATİNA, 23 — Londradan İngiliz hariciye nazırı M. Hendersonun Türk-Yunan itilâfı hakkında pek mühim beyanattı bildirilmektedir.

M. Hendersonun Türk-Yunan itilâfından mütevellit memnuniyetini açıkça söylemiş ve Avrupa'nın bu itilâfın aktinden dolayı M. Venizelosla minnettar olmasını lâzım geldiğini ilâve et-

Darülfünunda barem.. Müderrisler üç kısma tefrik edildiler..

M. Raşit Bey, Vekâletle temaslarına devam ediyor; proje hazır..

ANKARA, 23 (Telefon) — Darülfünun emini Muammer Raşit Bey, Maarif vekili ile temaslarına devam etmektedir.

Muammer Raşit Bey, Başvekil İsmet Paşa tarafından da kabul edilerek Darülfünunun vaziyeti ve yeni bütçesi hakkında izahat verecektir. Darülfünunda hazırlanmış olan yeni bütçe geçen senekine nisbetle 310 bin lira fazladır. Bu fazlalık önümüzdeki seneden itibaren Darülfünunda baremin tatbikine geçilmesi ve tesisi mukarrer iktisat, tarih, felsefe enstitüleri ile Avrupa'ya gönderilecek talebe için bütçeye konan tahsisattan ileri gelmektedir.

Tatbik edilecek baremin bütçesi hazırlanmış bulunuyor.

En kıdemli iki müderrise beşer yüz lira maaş verilecektir. Diğer müderrisler de üç kısma ayrılmıştır. Baremin tatbiki ile



Muammer Raşit Bey

müderrisler, muallimler, diğer Darülfünun memurları muayyen miktarda zam görmüş olacaktırlar.

Diğer taraftan bu bütçe ile talebe arasında eser yazarlara nakdi mükâfat verilmesi derpış olunmaktadır.

FIKRA

Falih RIFKI.

ROMAN

Hükümetlerden birinin akademisi her milletten bir roman tercümesine karar verir. Bu karar İstanbul'a da gelir. O hükümetin buradaki mümessillerinden biri, ki şuurlu, değerli, dikkatli bir şahsiyettir. Ne kadar romanımız varsa alır, dört ay geceli gündüzlü okur ve sonunda bir dostumuza i' der ki:

— Okudum, okudum... Muhâtelif milletlerin birinci sınıf romanları arasında kendini gösterebilecek bir tek esere rasgemedim. Bir takım Türkçede biraz gider gibi oluyorsa da, tercüme edildiği zaman büsbütün sönüyor.

Ne dersiniz, yedi seneden beri başka lisana tercüme edilecek bir roman vücudu getirmeye için İsmet Paşa hükümetini düşürmek bütün edebiyatçıların vazitesi değil midir?

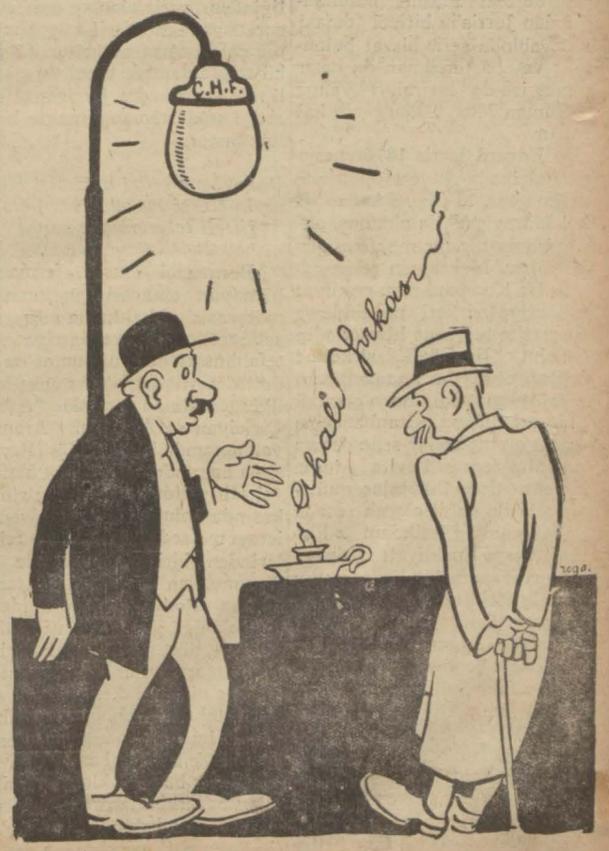
BİZ DE MEMNUZ
Gençler, kuru şöhrete bakma

Yınız, akla, ilme bakınız... Diye yazdığım yazılardan "Son Posta", memnun olmuş. Acaba cümlelerinden hangisi ve ne türlü işine gelmiş?

Benim söylediğim yeni bir şey değil, İsmet Paşa'nın Sivas'ta söylediğidir. İsmet Paşa geçmişteki her hangi bir muvaffakiyeti, temcit pilâvı gibi karıştıra karıştıra, başta kalmak havesinde olmadığını Halk fırkasını lideri olarak orada anlattı.

Halk fırkası şeflerinin kuvveti, maziyi açmağa da kapağa da razı oluşlarındadır. Açarlar, hizmetleri ölçüştürmek, kaparlar, kudretleri ölçüştürmek için!

Biz kuru şöhret derken, yalancı şereflerin şöhretini anlatmak istedik. Mîsal mi istersiniz? Meselâ Nurettin Paşa meşhurdur. Fakat Nurettin Paşa'nın bu zatında hiç bir haklı şöhreti yoktur. Fakat bir gün ismi çıkmış; o zamanlar İstanbul gazetesinde (Devamı 2 inci sahifede)



İstanbulda grip hastalığı salgın bir haldedir

Vilâyette

Çamlar

Kesilmesi kat'iyen men'olundu

Çam satanların bir çoğu mahkemeye verildi

Noel ve yıl başı münasebeti sokaklarda bir çok çam dalla satılmaktadır.

Bu çam dallarının kesilmesi dolayısıyla çamlıklarda tahribat yapıldığı için vilâyet bunlar hakkında şiddetli takibat yapılmasını polise tebliğ etmiştir.

Çamlar umumî mahallerden olduğu gibi hususî bahçelerden de kesilmeyecektir. Vilâyetten verilen emir üzerine dün çam satanlar hakkında takibat yapılmış, çamlar müsadere edilmiş ve kendileri sulh mahkemelerine verilmiştir.

Karga mücadelesi

Kargalar gerek civarda ve gerek şehir içinde çoğalmış ve büyük mazarat ikama başlamıştır.

Ziraat müdüriyeti yakında karga mücadelesinin mecburiyetini ilân edecektir. Şehir için de kargalar da muayyen bir günde silâh atılarak itilâf olunacaktır.

Muhtar intihabı

Muhtar intihabı için hazır çalışmalar yapılmıştır. Bu ayın son haftalarında vilâyetçe tesbit olunacak bir günde yapılacaktır.

Etabli vesikalardan Fransızca kaldırıldı

Mübadele komisyonunda dün bir faaliyet olmamıştır. Yarından itibaren cumartesiye kadar Noel münasebetiyle tatil vardır.

Yıl başı içinde gelecek çarşamba cumartesiye kadar yine faaliyeti olmayacaktır. Geçen gün yapılan umumî içtimada etabli vesikalardaki Fransızca-

ların kaldırılmasına karar verilmiştir. Bundan sonra yalnız Türkçe ve yalnız Rumca vesikalar dağıtılacaktır.

Cenup hududunda bir soygunculuk

URFA, 22 — Evvelki gün Urfa ile Suruç arasında bir otomobil soyulmuş ve şoför ölüme tahdit edildiğinden şakileri makine ile cenuba doğru götürmeğe mecbur olmuştur. Aradan iki gün geçtiği halde henüz şoför ve makine avdet etmemiştir.

Peşkirici sokağı cinayeti faili yakalandı

Katil, Mehmet namında bir tesviyecidir. Cinayeti kıskançlık yüzünden yaptığı tahmin ediliyor.

Evvelki gün akşam üzeri saat yedide Beyoğlunda Tarlababa'da Peşkirici sokağının başında 16 yaşlarında kadar bir gençin yerde yatarak kalbinin üzerinden kanlar akmakta olduğu görülüş ve Zükür hastanesine kaldırılmıştır. Tedavisine çalışılmıyış ise de ifadesi alınmak mümkün olmadık biraz sonra ölmüştür. Vak'a derhal müddei umumîliğe haber verilmiş, muavin Cemil B. tahkikat vaziyet etmiştir. Evvel emirde maktulün hüviyeti tesbit edilmiş ve Beyoğlunda Venedik sokağında diğ tabii Temistokli Kiryakidis ef. nin yanında beş senedir çalışan Dimitri olduğu anlaşılmıştır. Bu suretle maktulün hüviyeti anlaşıldıktan sonra tahkikat tamim olunmuş ve vak'anın sebep ve tarzi cereyanı hakkında su malumat elde edilmiştir: Dimitri dört gündür işine gitmiyormuş. Evvelki gün akşam üzeri kimseye bir şey söy-

Yalova için

Seyrisefain Yalova için vapur alacak

Bu gemi asgarî 20 mil süratinde olacak

Öğrendiğimize göre, Seyrisefainin büyük bir vapur satın alacağı haberi doğru değildir. Yalnız, idarenin Yalova hattı için bazı şartları haiz bir vapur almak düşüncesi vardır.

Bu vapur idarenin şimdiki müteccavir sahiller vapurlarından fazla yolcu alabilecek bir genişlikte olacaktır. Alınacak vapurun bilhassa süratine ehemmiyet verilmektedir.

Asgarî 20 mil süratinde olması istenilen bu vapurun bazı şartları haiz olması lâzımdır. Teknenin sürat kazanması için pervanelerin suya çok batması icap eder. Halbuki suyu çok çeken yani sudaki kısmı fazla olan bir vapurun, nisbeten sığ bulunan Yalova iskelesine yanaşması gayri mümkündür. Bunun için alınacak vapurun Yalova iskelesine yanaşabilmesini tepe için başka evsafi haiz olması zaruridir.

İdare, vapurun gelecek seneye kadar alınmasına çalışmaktadır.

Şimdilik, piyasada satılığa çıkarılan bu kabül vapurları tetkik etmektedir. Aranılan evsafi haiz bir vapur bulunmadığı takdirde, mutabık kalmamak bir insaat tezgahına sipariş edecektir.

Tevfik Kâmil Beyin Trakya seyahati

Mübadele komisyonunda Türk hey'eti murahhasası reisi Tevfik Kâmil Bey, Ankaradan avdet ettikten bir müddet sonra Trakya'ya hareket edecektir.

Kendisile beraber 2 inci murahhasız Nebil B. in gideceği kesbi kat'iyet etmemiştir.

Yeni bir vapur

Ay başından itibaren ticareti bahriye filomuza yeni bir gemi daha iltihak etmiştir. Bu gemi Pake kumpanyasının Souirah "Saira" vapurudur. 2800 tonluk olan Saira vapurunu, yelkencizadeler satın almışlar ve vapura Erzurum ismini vermişlerdir. Vapur 19 yaşındadır.

15 mil sür'ati vardır. Kamara teşkilâtı itibarile çok zengin olan bu vapurun ticareti bahriye filomuza iltihakı şayanı memnuniyettir. Erzurum Karadeniz hattına tahsis edilecektir. Vapur henüz limanımıza gelmemiştir. Ay başında gelecektir.

Üç aylıklar

Eytam, eramil ve mütekaiddin kânunuevvel, kânunusani, şubat üç aylıklarının itasına devam edilmektedir. Dün gerek merkezden ve gerekse şubattan erkeklere tevziat yapılmış, ve bu gün de kadınlara maasları verilecektir.

Kabataş lisesine iyi su

Kabataş lisesinde 800 talebe mevcut olduğu gibi o civarda iyi su da bulunmadığından belediye, mektebe Hamidiye suyu vermeğe karar vermiştir.

Sefaini ticariye eshabı cemiyeti intihabı

Sefaini ticariye eshap ve müsahademini cemiyeti hey'eti idare intihabı evvelki gün yapılmış Niyazi, Rıdvan, Yakup, Şevki, Hasan, İsmail, Kâzım, Tefvik Bey ve efendiler aslı azalığa intihap edilmişlerdir. Hakki, Rusen, Kemal, Mehmet Ali, İzzet, Kadri, Kâmil İsmail, Hayri Bey ve efendiler de yedek azalığa intihap edilmişlerdir.

Kuduz bir köpek iki kişiyi ısırması

Çengelköyünde bir sokak köpeği kudurmuş, ilk hamlede önden kaçan bir bahçıvanın karnısını ve Melâhat isminde bir kızcağızı ısırmıştır.

Bu iki vak'adan sonra köpek halk tarafından atılan taşlarla ve bir kurşunla öldürülmüştür. Kuduz köpeğin ısırduğu 2 kadın Daülkelbe nakledilmiştir.

Grip salgını

Şişli Terakki lisesi tatil edildi

Şimdilik başka mektep kapanmayacak

Şehrimizde grip salgını haldedir. Bilhassa bu hastalık talebe arasında hüküm sürüyor. Şişli Terakki lisesi Maarif idaresince görülen lüzum üzere ne grip salgını dolayısıyla dün muvakkaten kapatılmıştır.

Mamafih üç gün sonra mektebin açılacağı anlaşılmıştır. Maarif idaresinin tetkikatının neticesinde başka hiç bir mektebin tedrisatının tatil edilmesine şimdilik lüzum görülmemiştir.

Zaten liseler sene başından itibaren bir hafta müddetle sömestr tatili yapacaklardır.

Ankara sergisi

Sovyetler ayrı bir pavyon yapıyorlar

Sovyet ticaret mümessili M. Hodorofski Sovyetlerin Ankara Ziraat sergisine sureti iştiraki hakkında şu beyanatta bulunmuştur:

"Sovyet Ticaret mümessilliği yakında, ziraat kongresile beraber Ankarada küşat edilecek olan Ziraat sergisine kemali hararetle hazırlanmaktadır.

Ticaret mümessilliği sergi için tahsis olunan mahalde ilk defa olarak pavyon inşasına başlamıştır. Egeer havalar müsait olsaydı pavyon çoktan bitmiş olacaktı. Binanın 20 kânunuevvelde geleceğime kadar ikmal olunacağı ümit olunmaktadır. 12 kânunuevvelde gelen vapurla sergide teşhir edilecek olan malların bir kısmı muayyen miktarda ancak üçte birinin tediyebileceği kanaatindedir.

Dayınler vekillerinin cevaplarında teklifimize karşı salâhiyetlerinin mahdut olduğundan bahsettikleri doğrudur. Türk dayınler vekili Zekâî B. hükümetin nokta nazarı ile izah etmek üzere yakında Parise hareket edecektir.

Bazı mütahassıslar mali vaziyetimizin tevli ettiği zaruretleri hiç nazarı itiraza almadan bile borcumuz olarak tesbit edilen miktarın yarısını yarıya tenzili için haklı sebepler mevcut olduğunu beyan ediyorlar.

Elâziz hey'eti

Fevzipaşa - Diyarbekir hattının Elâzizden geçmesini temenni için Ankaraya gitmiş olan ve binlâhara İstanbula gelen Elâziz heyeti, burada elektrikle su işleri hakkındaki tetkikatına devam etmektedir.

Elâziz belediye reisi, vekili Kadri, Ticaret odası reisi Ahmet, Türkocağı kâtibi umumîsi Eyüp Beylerden mürekkep bu heyet zaten Elâzizde mevcut olan elektrikle tesisatını ikmal için şehrimizden bazı mübayaat ta bulunacaktır. Başvekil İsmet Paşanın şimendüferin Elâzizden geçmesini için vaki olan temenniyatı isaf için çalışacağı vadedilmiş ve şark vilâyetlerimizin inkişaf ve terakkisini tesri edecek olan şimendüferin bir an evvel o havaliye vardığını görmemekle cidden bahtiyar olacağını da ilâve etmiş bulunması Elâziz halkı tarafından büyük bir memnuniyet ve şükranla karşılanmıştır. Heyet beş on gün sonra şehrimizden Elâzize hareket edecektir.

Fırka kongreleri

Halk fırkası ocak kongreleri etrafındaki faaliyet hararetle devam etmektedir. Fatih, Eminönü ve Beykoz kongreleri dahilinde deki ocaklar kongrelerini bitirmek üzere. Bakırköy kazasına merbut ocaklar da bu akşam toplanacaklardır. Diğer kazalar da yarın toplanacak, bu suretle yakında her tarafta ocak kongreleri bitmiş olacaktır.

Belediyede

Teftişat

Emirlere riayet etmeyen sinemalar Belediyece şiddetle cezalandırılacaklar

Son yapılan teftişat neticesinde bazı sinemaların mükerer ihtarlara rağmen geçit yerlerine iskemle koyarak yolları kapattıkları bazılarının muayyen saati geçirdikleri ve bir kısmının da localara istibandan fazla müşteri koydukları anlaşılmıştır. Bunlardan yol üzerine iskemle koyanlara tekrar şiddetli bir ihzar yapılmış, muayyen saati geçirenler hakkında encümeni daimice ittilah edilecek bir kararla şiddetli ceza tatbik olunmasına ve localar için de tebligat icrasına karar verilmiştir.

Ahali Fırkası

Ahali Fırkası erkânı tagayyüp mü etti?

Adana 22 — Abdülkadir Kemali Beyin Ahali fırkası idare hey'eti kâmilan tagayyüp ettiği cihetle zabıta bu firkanın merkez binasını kapamıştır.

İdare hey'eti azasının nereye gittikleri el'an anlaşılmamıştır. Yalnız Abdülkadir Kemali Bey (İskenderon) da bulunduğu rivayet edilmektedir.

Zabıta bu gün Abdülkadir Kemalinin evine giderek haklarında tevkif müzekkeresi kesilmiş olan Mahmudu aramış, fakat bulamamış, bu aralık bir tüfeği rastlamış ve müsadere etmiştir.

Bu tüfeği Abdülkadir Kemali B. me'bus' iken hükümetten hediye aldığı filinta olması ihtimali vardır.

Mahmudun Suriyede bulunan kardeşi, oraya rivayet edildiği veçhile bir cinayet neticesi olarak değil, fakat vatana hainlik ettiği için kaçmıştır.

Belediyede

Teftişat

Emirlere riayet etmeyen sinemalar Belediyece şiddetle cezalandırılacaklar

Son yapılan teftişat neticesinde bazı sinemaların mükerer ihtarlara rağmen geçit yerlerine iskemle koyarak yolları kapattıkları bazılarının muayyen saati geçirdikleri ve bir kısmının da localara istibandan fazla müşteri koydukları anlaşılmıştır. Bunlardan yol üzerine iskemle koyanlara tekrar şiddetli bir ihzar yapılmış, muayyen saati geçirenler hakkında encümeni daimice ittilah edilecek bir kararla şiddetli ceza tatbik olunmasına ve localar için de tebligat icrasına karar verilmiştir.

Zaten liseler sene başından itibaren bir hafta müddetle sömestr tatili yapacaklardır.

Şehrimizde grip salgını haldedir. Bilhassa bu hastalık talebe arasında hüküm sürüyor. Şişli Terakki lisesi Maarif idaresince görülen lüzum üzere ne grip salgını dolayısıyla dün muvakkaten kapatılmıştır.

Mamafih üç gün sonra mektebin açılacağı anlaşılmıştır. Maarif idaresinin tetkikatının neticesinde başka hiç bir mektebin tedrisatının tatil edilmesine şimdilik lüzum görülmemiştir.

Ankara sergisi

Sovyetler ayrı bir pavyon yapıyorlar

Sovyet ticaret mümessili M. Hodorofski Sovyetlerin Ankara Ziraat sergisine sureti iştiraki hakkında şu beyanatta bulunmuştur:

"Sovyet Ticaret mümessilliği yakında, ziraat kongresile beraber Ankarada küşat edilecek olan Ziraat sergisine kemali hararetle hazırlanmaktadır.

Ticaret mümessilliği sergi için tahsis olunan mahalde ilk defa olarak pavyon inşasına başlamıştır. Egeer havalar müsait olsaydı pavyon çoktan bitmiş olacaktı. Binanın 20 kânunuevvelde geleceğime kadar ikmal olunacağı ümit olunmaktadır. 12 kânunuevvelde gelen vapurla sergide teşhir edilecek olan malların bir kısmı muayyen miktarda ancak üçte birinin tediyebileceği kanaatindedir.

Dayınler vekillerinin cevaplarında teklifimize karşı salâhiyetlerinin mahdut olduğundan bahsettikleri doğrudur. Türk dayınler vekili Zekâî B. hükümetin nokta nazarı ile izah etmek üzere yakında Parise hareket edecektir.

Bazı mütahassıslar mali vaziyetimizin tevli ettiği zaruretleri hiç nazarı itiraza almadan bile borcumuz olarak tesbit edilen miktarın yarısını yarıya tenzili için haklı sebepler mevcut olduğunu beyan ediyorlar.

Elâziz hey'eti

Fevzipaşa - Diyarbekir hattının Elâzizden geçmesini temenni için Ankaraya gitmiş olan ve binlâhara İstanbula gelen Elâziz heyeti, burada elektrikle su işleri hakkındaki tetkikatına devam etmektedir.

Elâziz belediye reisi, vekili Kadri, Ticaret odası reisi Ahmet, Türkocağı kâtibi umumîsi Eyüp Beylerden mürekkep bu heyet zaten Elâzizde mevcut olan elektrikle tesisatını ikmal için şehrimizden bazı mübayaat ta bulunacaktır. Başvekil İsmet Paşanın şimendüferin Elâzizden geçmesini için vaki olan temenniyatı isaf için çalışacağı vadedilmiş ve şark vilâyetlerimizin inkişaf ve terakkisini tesri edecek olan şimendüferin bir an evvel o havaliye vardığını görmemekle cidden bahtiyar olacağını da ilâve etmiş bulunması Elâziz halkı tarafından büyük bir memnuniyet ve şükranla karşılanmıştır. Heyet beş on gün sonra şehrimizden Elâzize hareket edecektir.

Fırka kongreleri

Halk fırkası ocak kongreleri etrafındaki faaliyet hararetle devam etmektedir. Fatih, Eminönü ve Beykoz kongreleri dahilinde deki ocaklar kongrelerini bitirmek üzere. Bakırköy kazasına merbut ocaklar da bu akşam toplanacaklardır. Diğer kazalar da yarın toplanacak, bu suretle yakında her tarafta ocak kongreleri bitmiş olacaktır.

Belediyede

Teftişat

Emirlere riayet etmeyen sinemalar Belediyece şiddetle cezalandırılacaklar

Son yapılan teftişat neticesinde bazı sinemaların mükerer ihtarlara rağmen geçit yerlerine iskemle koyarak yolları kapattıkları bazılarının muayyen saati geçirdikleri ve bir kısmının da localara istibandan fazla müşteri koydukları anlaşılmıştır. Bunlardan yol üzerine iskemle koyanlara tekrar şiddetli bir ihzar yapılmış, muayyen saati geçirenler hakkında encümeni daimice ittilah edilecek bir kararla şiddetli ceza tatbik olunmasına ve localar için de tebligat icrasına karar verilmiştir.

Ahali Fırkası

Ahali Fırkası erkânı tagayyüp mü etti?

Adana 22 — Abdülkadir Kemali Beyin Ahali fırkası idare hey'eti kâmilan tagayyüp ettiği cihetle zabıta bu firkanın merkez binasını kapamıştır.

İdare hey'eti azasının nereye gittikleri el'an anlaşılmamıştır. Yalnız Abdülkadir Kemali Bey (İskenderon) da bulunduğu rivayet edilmektedir.

Zabıta bu gün Abdülkadir Kemalinin evine giderek haklarında tevkif müzekkeresi kesilmiş olan Mahmudu aramış, fakat bulamamış, bu aralık bir tüfeği rastlamış ve müsadere etmiştir.

Bu tüfeği Abdülkadir Kemali B. me'bus' iken hükümetten hediye aldığı filinta olması ihtimali vardır.

Mahmudun Suriyede bulunan kardeşi, oraya rivayet edildiği veçhile bir cinayet neticesi olarak değil, fakat vatana hainlik ettiği için kaçmıştır.

Tevziat

Erazi eshabına tevzi at ne zaman bitiyor?

10 Kânunusaniden sonra musakkafat

sahipleri para alacaklar

Gayri mübadellere tevziyata devam olunuyor. Yarın ve perşembe günü on bin liralklardan olupta henüz müraaat etmeyenlere hasredilmiştir. Tevziyatın daha sür'atle yapılması için Ma liye vekâletince bir memur tayin edilmiş, bu zat henüz gelmemiştir.

Cumartesinden itibaren 30 bin liralkların tevziyatına başlanacaktır. Talimata nazaran bütün tevziyat gelecek ayın 10 un da bitecek ve ondan sonra musakkafat eshabına tevziyata başlanacaktır.

Ahali Fırkası

Ahali Fırkası erkânı tagayyüp mü etti?

Adana 22 — Abdülkadir Kemali Beyin Ahali fırkası idare hey'eti kâmilan tagayyüp ettiği cihetle zabıta bu firkanın merkez binasını kapamıştır.

İdare hey'eti azasının nereye gittikleri el'an anlaşılmamıştır. Yalnız Abdülkadir Kemali Bey (İskenderon) da bulunduğu rivayet edilmektedir.

Zabıta bu gün Abdülkadir Kemalinin evine giderek haklarında tevkif müzekkeresi kesilmiş olan Mahmudu aramış, fakat bulamamış, bu aralık bir tüfeği rastlamış ve müsadere etmiştir.

Bu tüfeği Abdülkadir Kemali B. me'bus' iken hükümetten hediye aldığı filinta olması ihtimali vardır.

Mahmudun Suriyede bulunan kardeşi, oraya rivayet edildiği veçhile bir cinayet neticesi olarak değil, fakat vatana hainlik ettiği için kaçmıştır.

İtalyanca ders

Türk Ocakında İtalyanca dersi başlamıştır. Bu derslere iştirak etmek isteyenlerin bir an evvel Ocaga müraaat etmeleri kâin olur.

Hüseyin Cahit Beyin yeni vazifesi

ANKARA, 22 — Hüseyin Cahit Beyin Sanayi ve Maadin Bankası idare meclisi reisliğine tayini âli tasdikten çıktı.

İktisat vekâleti vazifesine başlamasını kendisine bildirmiş tir.

Ankarada asarı atika

ANKARA, 22 — Yeni istasyon binası için yapılmakta olan tesviye türabiye esasında bir çok mezarlar zuhur etmiştir. Bu mezarların her birinde bir kandil ile küçük toprak tencereler bulunmaktadır. Bunlar aşırılmak istenmişse de istasyon polis merkezi tarafından yakalanmıştır.

Bomonti fabrikasından vekâlete şikâyet

ANKARA, 22 — Bomonti bira fabrikasının bira satışı Türk anasından başkalarına inhisar ettirdiği ve Karadeniz sevahilindeki acentalıkları Gayri Türk anasır delâletine ikinci elden Türklere verdiği hakkın da İktisat vekâletine şikâyetler yapılmıştır. Vekâlet bu şikâyetlerin tahkiki için İstanbul Ticaret müdüriyetine emir vermiştir.

Klaude Farrere şubatta geliyor

Memleketimize karşı beslediği iyi hislerle temayüz eden kıymetli Fransız ediplerinden M. Claude Farrere şubat ayında şehrimize gelecektir.

Resim şubesi kongresi

Güzel San'atler Birliği resim şubesi dün saat 3,5 ta Birlik binasında senelik kongrelerini akdetmiştir.

Kongrede, şubenin geçen sene zarfındaki faaliyeti görüşmüş ve yeni idare hey'eti intihabı yapılmıştır.

Memleketimize karşı beslediği iyi hislerle temayüz eden kıymetli Fransız ediplerinden M. Claude Farrere şubat ayında şehrimize gelecektir.

Memleketimize karşı beslediği iyi hislerle temayüz eden kıymetli Fransız ediplerinden M. Claude Farrere şubat ayında şehrimize gelecektir.

İhtilâf ne?

Fen fakültesindeki hâdisenin mahiyeti

Ortada bir saat ihtilâfından başka birşey yok

Fen fakültesinde jeoloji istasyonu müdürü M. Hovas ile Hayvanat müderris muavini Âdem Nezihi B. arasında bir ders vermek meselesi yüzünden çıkan mesele hâlâ kapanmamıştır.

Bunun tahkikatı meşgul olan Darülfünun emin vekili ve fen fakültesi reisi Mustafa hakki Bey diyor ki:

— Mesele izam ediliyor. Bu mesele bir sui tefehhümden çıkmıştır.

Tedrisata memur iki zatın aynı zamanda ders vermeğe gelmeleri münakaşaya sebep olmuştur.

Ortada bir saat ihtilâfı vardır. Dün talebenin verdikleri ifadelerle nazaran bu hususta Âdem Nezihi Bey ile M. Hovas görüşmekte iken talebe bir münakaşaya olacağını zannederek hocalarına hümeten böyle bir vaziyet muvacesesinde bulunmak için derslerinden çıkmışlardır.

Gerek M. Hovas, gerek Âdem Nezihi B. ortada bir saat ihtilâfından başka bir mesele mevcut olmadığını, ders saatini kendilerine ait sanarak yanlışlıkla ders vermeğe geldiklerini, aralarında şu saat benim, bu saat senin! tarzında bazı sözler sarfedildiğini söylemişlerdir.

Müdris Vehbi Bey de muavini Âdem Nezihi Beyi M. Hovas aynı saatte dersi olduğunu bilmediği için gönderdiğini ifade etmiştir.

Şimdiki kadar yaptığımız tahkikata ve alâkadarlardan aldığımız cevaplara göre, ortada Darülfünun emanetine itikale edecek bir mesele yoktur.

Şimdi bu mesele ile yalnız fakülte riyaseti meşguldür. Hatâ fakülte meclisine havaleye bile henüz lüzum görülüş değildir.

Mamafih tetkikatı tamim ediyoruz. Yarın tetkikatı tamamen bitirilerek lüzum gelen müamele yapılacak ve matbuata izahat verilecektir.

Alâkadarlardan yalnız M. Hovas tahriir cevabını henüz bildirmemiştir. Mamafih kendisi ile görüşerek şifahan izahat almıştı.

Vehbi Bey hayvanat müderrisi, M. Hovas ise jeoloji istasyonu müdürüdür. Ve bu istasyonda çalışmaktadır.

İkisi de ders verebilirler. M. Hovas, eskiden olduğu gibi haftada bir saat ders verecektir..

Mustafa Hakki Bey müderris muavininin M. Hovasa ders saati hususunda ihtarda bulunmağa hakkı olmadığını, bu cihetle tahakkuk ederse tecziye olunacağını ilâve etmiştir.

Ali Vehbi Beyin muavinine ne maksatla emir verdiği de tahkik edilmektedir.

Diğer taraftan aynı günde fen fakültesi talebe cemiyeti içtimar dolayısıyla şifalırmın terk ederek profesör Şopî'nün dersaneden dönmeye sebep olan 13 talebenin tekdür suretile tecziyesi tekkarrür etmiştir.

Fen fakültesinde talebenin devamı mecburidir.

Dişçi mektebi talebesi cemiyeti

"İstanbul Darülfünunu tıp fakültesi diş tababeti şubesi" unvanile bir talebe cemiyeti teşekkül etmiştir.

Dün, cemiyetin heyeti müteşebbisesi, Türkocağında dişçi şubesi talebesini toplamış ve kalabalık bir içtima yapılmıştır. Dünkü içtimada cemiyetin hey'eti idare, haysiyet divanı, teftiş hey'eti âzaları intihap edilmiştir.

Gayrimübadiller kongresi

Gayri mübadillerin senelik kongresi kânunusanın 15 inde akdolunacaktır.

Ekonomi

</

ABONE ÜCRETLERİ

G	Türkiye için Haric için
3 aylığı	400 kuruş 800 kuruş
6 "	750 " 1400 "
12 "	1400 " 2700 "

Gelen evrak geri verilmez
Müddeti geçen nüshalar 10 kuruş tur. Gazete ve matbaaya ait işler için müdüriyete müracaat edilir.
Gazetemiz ilanların mes'uliyetini kabul etmez.

Bugünkü hava
Dün hararet en çok 10 en az 3 derece idi. Bugün ruğar poyraz gelecek hava bulutlu olacaktır.



Vitrin güzelliği

Tasarruf cemiyeti İstanbul'da yerli mallarından yapılacak en güzel iki vitrine mukâfat vermek istemiş. Bu güzel vitrinleri seçecek jüri arasına beni de karıştırmışlar. İtiraf ederim ki güzel seçmek biraz pürüzlü şeydir, hele canlı güzel olursa! Ancak vitrinin güzelliği seçerken büyük müşkülata uğramadığımı da bu itiraf arasına sıkıştırılmayıp.

İstanbul şehrinin en güzel iki vitrinini bu gün artık seçtiğimizi düşünmüşlerimi burada yazabilirim. Muhakkak olan bir şey var ki İstanbul'da vitrin yapmak san'ati diye bir şey mevcut değil.

İkinci nokta İstanbul halkının en çok beğendiği vitrinin bizim seçtiklerimiz olduğu da şüpheli.

Benimle beraber jüride bulunan A. Haşim Bey çok doğru bir şey dedi:

— Vitrin jürisini hepsi Avrupa görmüş adamlardan seçmek doğru değildir. Böyle bir jüri çok güç beğenir. Bence bu jüri, tıpkı Avrupa adliye sistemindeki jüriler gibi halk tabakasından kahveci, bakkal şöfor gibi sınıflardan seçilmeli ki halk zevkinin hakiki mümessilleri olsunlar!

Bu söz pek doğrudur ve eğer böyle bir jüri yapılırsa şüphesiz netice başka olur.

Gelelim diğer bir noktaya. Ben o fikirdeyim ki bir mani fatura eşyası ile zerzevat aynı cazibeyi haiz olmadıktan sonra ikinci cisim beğendirmek çok zordur. Böyle birbirine zıt iki şey seçişim davamı iyi izah içindir.

Eğer şehrin en güzel vitrinlerini seçersek, kumaşçılar, mobilyacılar daima malların had di zatında cazip oluşundan dolayı ötekilere galebe çarlar ve böylelikle diğer esnafın vitrin mukâfatı kazanması ihtimali ek silerek git gide nehmitt olurlar. Ben bu itibarla birkaç muayyen şubenin birincisinin seçil-

(Milliyetin edebî romanı: 62)



Beş hasta var!

Etem İZZET

Ben istemeyince, ben hoşlanmayınca ve.. Ben:

— Olur..

Demeyince, Nedim Bey Nazmi böyle istiyormuş.. Diye, ona hemencecik:

— Pekey..

Mi diyeceğim?.. Bundan daha minasebetsiz, daha aptalca bir şey olamaz. Bütün erkeklerde ne yazık ki, hodgâm bir ruh ve benlik var..

Olmaz efendi.. Olmaz!.. İşte bu kadar, ötesi yok. Kadın ne isterse olan odur. Erkeğe yakışan daima, minnet ve:

— Teşekkür ederim..

Olmadı. Erkek budur, her

Tiyatro hayatı

Tiyatroda tercüme meselesi

— I —

Tercüme yolunun ehemmiyeti — Adaptasyon ve tercüme — Adaptasyon fikrinin sebep ve gayeleri — Eski ve yeni tercümelerimiz — Tercümede tesadüf edilen güçlüklerin menşei..

(Venedik taciri) tercümesi hakkındaki makalem, mütercimün lüzumsuz ve manasız bir mukabelesi yüzünden, muarazaya sebep oldu. Neşriyat âleminde okuyunları alâkadar etmiş mübahasalara devam hiç sevmem. Onun için bu defaki Darülbedayimcemmasında çıkan ve cevaptan başka her şeye benzeyen yazı ile istiglal üzere görüyorum.

Bu bahiste okuyanlara âlaka verebilecek yegâne cihet, tercüme usulü hakkında bazılarıncı halâ meçhul olduğu anlaşılın bazı esasları tesbit etmekte. Bu vazifeyi de -o mübahasaya vesile olan misâllerden istifade ederek ifaya vazifeyorum.

Yazı âleminde ilerlememiz, yalnız edebiyat vadisinde değil, her bilgi şubesinde, tercüme ile mümkün olacaktır. Çünkü ilim de, edebiyatta da Avrupa bizden ileridir. Biz oradaki eserleri dilimize çevirmekle hem o medeniyete tamamille girmiş, hem de lisanımızı zenginleştirmiş olacağız.

Bu borç anlaşılmağa başlayalı bir asıra yakındır. Başta Fransızca olmak üzere Avrupanın muhtelif lisanlarından bir çok eserler lisanımıza çevrilmiştir. Tiyatro eserleri arasında da bir telif mukabil yirmi, otuz, belki daha fazla tercüme rasgeleleriz.

Darülbedayim ilk teessüsü zamanlarında ortaya bir nazariye konmuştu: Avrupa piyeslerini tercüme yerine adapte etmek fikri. Bu fikrin membar Ahmet Vefik Paşa merhumun *Mollîère* den büyük bir muvaffakiyetle yaptırdığı bazı adaptasyonlardı: "*Zor nikâh, Zoraki tabip, Azarya, Yorgaki dandini, Meraiki, ... V. S. gibi.*"

Bu yolu tercihin sebepleri de başlıca iki noktada toplanıyor: 1 — Avrupanın bir takım eserleri, buralarca hiç cari olmayan âdetlere müstenit bulunuyor. Bunları olduğu gibi tercüme edince halkımız o âdetlerle melûf olmadıkları için eseri anlıyamıyor.

Hayatımız gittikçe Avrupa hayatına yaklaştığı, hele en büyük engel teşkil eden kadının cemiyetinden ayrıldığı haline artık —çok sıkür— veda edildiği için bu mahzurun ehemmiyeti bugün çok azalmıştır.

2 — Avrupa piyeslerinin icap ettirdiği kıyafetler, tavurlar, hakaretler o zamanki kadın, erkek oyuncuların iktidarı fevkinde mesinisi esasen mülayim bulmuş ve bir fikir olarak ortaya atmıştı. İstiyordum ki badema şekerçilerin, kumaşçıların, kunduracıların, mobilyacıların, kokucuların birincileri olsun..

Muhterem Celâl Esat Bey bu fikrimde şedit bir defile mukabele ve:

— Bir artist ipeklî bir kumaşla bir lahanayı aynı sanatle arzetmesini bilir!

Tabii münakaşa etmeden bir tecrübede zatın sözünü dinledim. Yalnız bir ukte var ki onu halletmiyorum.

Celâl Beyfendi acaba neden ipekliden turşu ve lahanadan gömlek yapmıyorlar bilmem!

FELEK

sahip üdebadan bir zat tercüme yapacak olsa, o zamanki edebî üslûp sahneye ve konuşma diline tamamille yabancı olduğu için, ne oyuncuları o sözleri doğru söyleyebiliyor, ne de seyirciler o mustalah ve muhtesem lisanı bir şey anlıyordu.

İşte —tiyatromuzun tekâmülüne büyük hizmetleri geçen— *Minakyan Etendi* gibi san'at-kârlarımızı, Avrupa piyeslerinden kendi fakir şivelerile ve en çok kısımlarını kese bile tercüme yapmağa sevkedilen sebep bu idi.

O zamandanberi hem üslûbumuz yenileşti; yazı dilimizle konuşma lisanımız birbirine yaklaştı; hem de sahne üslûbu ve sahne tekniği hakkında bilgilerimiz arttı. Onun için bugün ediplerimizin, muharrirlerimizin bu tercüme yoluna lâyık olduğu ehemmiyeti vermesi zamanı hülûl etmiştir.

Türkçeye bir Avrupa lisanından piyes tercüme etmekte en ziyade çekilen güçlük, iki lisan arasında cümle teşkilâtınca mevcut olan büyük farktan ileri gelir.

Avrupa lisanlarının hemen hepsinde, cümlelerin asıl hükmünü ifade eden fiil faili yakından takip eder. Birbirini içine giren cümlelerden de asıl cümle evvelâ söylenir. Bunun için bir cümle uzunca da olsa dâilyen sözün mânasını anlayabilir. Tıpkı bunun gibi ferî ve mütemmim cümleler, asıl cümleden sonra gelince sözün hükmü daha kolaylıkla anlaşılır.

Halbuki Türkçemizin cümle teşkilâtında fiil en sonra gelir ve mütemmim cümleler asıl cümlelerin hükmünden evvel, arada söylenir. Bu yüzden üç, dört satırlık bir cümlelin fiiline gelinceye kadar ne hükmü bağlanacağı anlaşılabilir. Kezalik birbirini içine sokulmuş cümlelerin mütemmimleri asıl hükmün anlaşılmasını güçleştirir.

Konuşma dili bu güçlüklerin bir çoğunu ıktiham etmiştir. Dikkat ediniz: Biz konuşurken, velev enkarışık fikirleri bile, iç içe cümlelerle söylemeyiz. Cümlemiz biraz uzun düşerse fiili ortalara doğru alırız. Fakat —halâ yazınmız sözümüze tamamille uyduramadığımız için— bunları yazı lisanında yapmaktan çekiniriz.

İşte tercüme yolunun en büyük güçlüğü buradan geliyor. Bu derdi iyice tahsil etmek ve ilâçlarını aramak... İşte bu makale silsilesinde meşgul olacağımız mevzu budur.

I. NECMİ

Mektepliler müsabakası:

Ankara içtimalı

83 üncü haftanın 4 üncülüğünü İstanbul lisesinden 219 Halit Vâsif B. kazanmıştır. Yazısı şudur:

Bu haftanın en mühim haberi: Ankarada Başvekil paşa Hz. nin nezdinde vekiller hey'eti ve sefilermizin iştirakiyle yapılan mühim içtimadır.

Bu içtimada devletin harici siyasetine ait bazı esaslı meseleler üzerinde görüşülmüş ve bilhassa osmanlı borçlarının son günlerde dahil olduğu saf halde hakkında esaslı kararlar alınmıştır.

lar mı Prenses Hazretleri?..

Dediler.
— Hayır..
Dedim. Osman Beyden açık bir arabaya bindim.

— Doğru, Karaköye, çek..
Yolda düşünüyordum:
— Çok mu erken?..
— Ya Nüsret gelmemişse?..
— Nereye gideceğini hiç kim seye haber vermeden evden çıkm..

— Bu kavganın üzerine bir gece de eve gitmeyince acaba paşa ile yeni bir kavgaya tutuşur muyuz?..

— Adeta, beni kıskanmaya başladı!

— Bir iki ay evvelisine kadar ne iyi idi. Hiç bir şeye sesi çıkmıyordu.

Halbuki, şimdi kocalığı tuttu. Bir homurtudur, gidiyor!

— Nedim Bey Nazmi de her halde bundan sonra beni sık sık kıya kollayacak.

— Paşamın kocalığına da hiç tahammül edemiyorum doğru-



Uzun söze kısa cevap

—Fransızcadan—

Birziyaretcinin geldiğini haber verdiler.
Bir az evvel yazmağa başladığı satırlara devam edemedi. Hizmetçiye:

Gelsin, diyerek yerinden kalktı.

İçeri giren adam şayanı dik kat bir adamdı. Kısa boylu, kambur bir adamdı. Saçları beyazdı.

Ne vakitten beri görünmüyorsunuz. Ne oldunuz?.. Nasıldınız?..

Gelen adam ne cevap vereceğini şaşırması hiç beklediği bir sual karşısında kalmış gibi mütereddit:

Benümi, diye cevap verdi, işte gördüğünüz gibi..

Daha fazla, daha başka ne diyebilirdi?.. Bu cevabı verdikten sonra:

— Galiba sizi rahatsız ettim diye ilâve etti, yazı yazıyordunuz değilmi? Demek hep yazı yazıyorsunuz, halâ bu işten bıkmadınız mı?..

— Eh, ne yapayım?.. Alışıldır..

Kendisi şimdiye kadar bir kaç eser neşretmişti. Fakat kendi kanaati hilâfına olarak bu eserler bütün bir muvaffakiyet kazanmış sayılmazdı. Kendisi de bunu istemiyeye istemiyeye hisediyor olmalı ki daha iyi yazacağı ümidi ile çalışıyor, yazıyordu.

Karşı karşıya oturdular. Bir birlerini dinlemeğe hazırılar.

Hangisi söze başlayıp anlatıcağı?..

Gelen ziyaretçi daha ziyade beklemeğe lüzum görmeden söze başladı:

— Ah, bu parasızlık.. Yazdığı yazılarla para kazanmak bir muharrir için cidden güç bir derde yazıyoruz. Sen beni bilirsin.. Ben bir yazı san'atkarıyım. Fakat başkaları muvaffak oluyor, kazanıyor da ben kazanamıyorum.

Kimler gibi kazanamıyordu?.. Ziyaretcinin maksadı şu idi:

Düyunu umumiye meclisi ile hükümetimiz arasında bir müddetten beri devam eden müzakerat neticesinde Alman ve İtalyan dayinleriyle ayrıca görüşmeğimiz kararlaştırılmıştı. Bu nun üzerine diğer dayinler de müzakeratın bir an evvel hitamı için hareketlerini tacil ettiklerini görüyoruz. Bu hususta hükümetin yaptığı mühim ve nihai safhasını teşkil eden bu son içtima bu mes'ele üzerinde ki kat'i kararımızın hazırlanmasını temin etmiştir. Yine ha ber alıyorduk ki borçlarımızı şim diye kadar muntazaman verdiğimiz halde taksime uğrayan borçlardan diğer devletlere ait kısımlardan şimdiye kadar hiç verilmemiştir. Hükümetimizin bunu da nazarı dikkate alacağı şüphesizdir.

— Ben yazıyorum; senin gibi kazanamıyorum.

Fakat bunu açıkça söylemeğe cesaret edememişti. Biraz evvel başladığı yazısına bu ziyaretcinin gelmesiyle ister istemez fasıla vermiş olan genç edip bunu hissetti. O da kendi kendine şöyle düşündü:

— Bu adam hiç bir işe yaramaz, edebiyat ailesine mensup olduğunu iddia etmekten hâlâ kendini alamaz bir adam!..

Sonra karşısındaki adama:

— Sizin, dedi, kıymetinizi bilmeyenler olabilir. Fakat bunu bilenenler vardır.

Bundan emin olabilirsiniz... Öbürü omuzlarını silkti. Sonra acı bir gülümseme ile:

— Teşekkür ederim, dedi, beni teselli mi etmek istiyorsunuz?..

Fakat diğeri kat'i bir sesle:

— Buna ihtiyacınız yoktur, dostum, dedi, ben sizin kıymetinizi takdir edenlerden biriyim.

Öbürü buna inanmıştı. Az çok neşeli bir hal alarak:

— Rica ederim, dedi, bana edebiyat âleminde haksızlık edilmediğini görüyorsunuz değil mi?.. Bir takım mektep çocuklarına daha çok kıymet veriliyor da benim gibi yetişmiş olanlar ihmal ediliyor. Ah, bu nankörlük..

Genç edip ihtiyar ziyaretçiyi temin etmek için bir çok şeyler söyledi. Nihayet ziyaretçi:

— İyi bir eser hazırlıyorum. Bereket versin bunu alacak bir kitapçı buldum..

Bu bir başlangıç mıydı? Genç edip gayri ihtiyari elini iç cebine deki para cüzdanına götürdü.

Sonra:

— Çok iyi, dedi, demek ki eseriniz şimdiden satılmış!..

Tebrik ederim. Parayı aldığınız zaman bana iade edersiniz... Size sunu vereyim de..

Sonra ona bir kâğıt para uzattı. İhtiyar edip daha fazla o turmağa lüzum görmeden kalıplı giderken genç edip:

— Uzun sözlere en kısa cevap budur!.. Kimbilir, belki ben de bir gün böyle genç meslektaşlarım yardımını isterim, kimbilir!..

WESTERN ELECTRIC
makinelere ile mücehhez
ARTİSTİK
Sinemasında
ANNA MAY WONG tarafından
temsil edilen Fransızca sözlü
ve şarkılı
HAİ TANG
filmi aynı büyük muvaffakiyetle
devam ediyor

Sinema - Tiyatro
İs. B. Darülbedayi temsilleri
Bu akşam saat 21,30 da **BİR KAVUK** DEVRİLDİ
2tablo 3 perde
Tarihî piyes
Yazan:
Müşahip Zade
Celal Bey
Altı yaşından aşağı çocuklar tiyatroya kabul edilmez.
Bu akşam üniformalı zabitanın bileterde tenzilât.

T. A. T.
Şehzadebaşı Hilal tiyatrosunda
Perşembe günü gündüz saat 15 te umuma ve talebeyeye: (Karr, koca arkadaş) piyes 3 perde ve (Bravo rejisör) grotesk 1 perde.
Ferah sinemada bu akşam gençlere ramazanın bale rekorunu kıran muhteşem **MEZEYA BALE** gurubu sinemada **İPEK ÇORAPLAR**
Millet tiyatrosunda buakşam sanatkar Naşit bey Karakaş efendinin iştirakiyle (Gece kıyı güzel Emel) Naşit bey polis hafiyesi rolünde Fantoma cinat dram 5 perde

Teşekkür
Şehit arkadaşımız muallim Osman Arıcaş Beyin cenaze merasimine kadın ve erkek iştirak etmek ve merhumun mezarı yanında bizimle beraber göz yaşını dökmek suretile muallimlerine karşı samimiyetle merbut olduklarını bu defa da ispat eden mühterem Kasımpaşa halkına teşekkür borcumuzun gazetemiz vasıtasile ilânını rica ederim efendim.
Beyoğlu üçüncü mektep baş muallimi
Zihni

Perdenin en mükemmel iki aşığı
GRETA NISSEN ve ÇARLS FAREL
HACI FAZIL
Harik, hayat, kaza ve otomobil sigortalarını Galatada Ünyon hanında kâin **ÜNYON SİGORTASINA** yaptırınız.
Türkiyede bilâ fasıla İcrayı muamele etmekte olan
ÜNYON
kuruluşuna bir kere uğramadan sigorta yapamayınız.
Telefon: Beyoğlu - 2002

Dedim ve.. Bütün bunları kaçırdım! fannım içinden atıp çıkardım!
— İşte rahattım!
Tabiidim!
Neşem geliyordu!
Gözlerimi yalnız Nüsret doluruyordum!
Onun aşkı, onun hırsı, onun sevgisi.. * * *
Arabadan, Köprübaşında indim.
Hızlı hızlı, görünmekten, tanınmaktan korka korka iskele-ye saptım.
Nüsret orada bekliyormuş.
Koştu, Geldi, Elimi öptü:
— Bonjur, canım..
— Bonjur..
— Motör hazırmış..
— Haydi!.. * * *
Otelin en güzel bir dairesini ayırtmış.
Bayram sabahını zor eden çocukların çalışıklığı ve sevincile

gözlerini mânâlı mânâlı gözlerimin içine dikti:
— İşte senin yatağın..
Ve.. Boynunu bükerek gözlerimden geçirdi:
— Bu da benimki...
— Aman Nüsret.. Daha odanın girer girmez..
Güldü:
— Yok şekerim onun için değil.. Hani, bir arzun, bir arzusu varsa filân.. Diye?..
— Hele otur.. Hele otur..
Dedim:
— Hiç başıma gelenleri söylemuyorsun?..
Telâşlandı:
— Ne oldu, kayır ola..
— Paşa ile kavga ettik..
— Ne?.. Demel..
— Hayret mi ediyorsunuz?..
— Hayır, hayret etmiyorum amma, bu tuhafıma gitti!
— Neden?..
— Paşa kavga edecek adam değildi de onun için!..
Bitmedi

Bunun aksine inananlar budalalar olurlardı.
Herhalde, şu Nedim Bey Nazmi gittikçe sinirime dokunuyor! Ne akıl, ne mantık, ne his! Zavallı beni galiba orta malı zannediyor.
Yahut ta niyeti büsbütün başka: Paşa ölürsa hem karısına, hem milyonlarına hazırcıca sahip olmak sevdasında!
Fakat, nerede bu bolluk, nerede bu yağma, nerede aradığı kadın?.. * * *
Rüyalı, mücadeleli, tatsız bir gece geçirdim.
Sık sık uyanıyordum. Bir ara Nedim B. Nazmi, bir ara paşa gözlerimin önünde sanki birer kâbus gibi dikilip duruyorlardı.
Daha bir çok, karışık manzaralar, sahneler, rahatsızlıklar!.. Sabahları dattım.
Konaktan çıktığım zaman saat ot vardı.
— Araba, otomobil istemeyor-

Neşriyat Hayatı

Kılıcı Sürüyorum

Reşat Enis Beyin hikâyeleri

İnkilâptan sonra tekâmül ve terakki hatveleri başladı. Yalnız bir müessesesse sessiz ve hareketsizdir: San'at. Sahte paritlar karşındadır. Temaşa, dekorla göz alıcılık haline indii; şiir, vezinsiz ve kafiyesiz bir dırılı veya bir nara şekline döktüdü; roman ve hikâye, ekseriya üslûptan mahrum bir ruzname oldu. Binbir kere tekrarlannmış mevzuların istilâp ısıtıp gazete sütunlarına geçirilmesi kariler usang, tabilere fütur getirdi. Mamafih, hakiki bir san'at aşikle çalışın herhangi bir istidadın bazan orta ya attığı küçük bir cilt, etraftaki bu edebiyat bezirgânlığı içinde insana teselli vermektende halli kalmıyor. İş te genç bir hikâyecimiz olan Reşat Enis B. in "Kılıcı Sürüyorum", namındaki ufak fakat özlü eseri böyle bir teselli kaynağıdır.

Bu hikâyelerin en büyük meziyeti gayet açık ve sade bir lisanla yazılmış olmasıdır. Edebiyatımızın ruh ve mâna itibarile bugün durgun ve renk siz olmasına rağmen muhakkak olan su ki artık güzel ve samimî Türkçe yolunu almıştır, onu hiç bir muhalif cereyan bu yoldan bir daha geri çeviremez. Nitekim Reşat Enis B. in kitabı da bu hakikati teyit eden bir misaldir.

Genç hikâyecinin üslûbu biraz merhum Ömer Seyfettin'i düşündürüyor, mevzularında da onun gibi halk masallarına karşı bir temayül seziyor: Meselâ, harpten dönüştü bir gece yarısı köylüne giren ve karanlıktaki gizlice daldığı kulübesinde anasını uyandırmaya kıyamıyarak sofada uykuya varan ve nihayet sabahleyin hırsız zannile anası tarafından tüfekte öldürülen neferin hikâyesi gibi. "Sofada Uzanan Karaltı", hikâyesinden bunu anlıyoruz. Fakat lisan o kadar halis Türkçe ki Ömer Seyfettin'in tesirini genç muharrir için başlangıçta bir kusur değil, bilâkis bir kazanç olarak görüyoruz.

Kitaba ismini veren "Kılıcı Sürüyorum", hikâyesi, ifadenin berraklığı daha ilk satırlarında sizi karışıyor. Bu, pencere arkasındaki kavrın başlara, karşı pencereden veya sokaktan âşik olduğunu devrin hikâyesidir. Henüz toy bir zabıtın bu ilk macerası ve ilk sukutuhayali bize geçmiş bir zamanın platonik ve ekseriya böyle neticesiz sergüştü havasını ne derin ihşas ediyor! Hattâ muharririn buna fazla romantik bir şekil ve bütün bir ömrü husrana uğratan bir vüs'at vermesini bile, mevzuun ideal hususiyeti itibarile, pek tabii buluyoruz.

Reşat Enis B. in bir kısım hikâyelerinde anne ve evlât şefkatinin ilhamı esas teşkil ettiğini de söyleyelim. Bu mevzu, onun bilhassa hoşlandığı bir zemindir. Sonra "Zeynep Onbaşı", "Sarı Zeybek su dağlara yaslardı", gibi harp ve kahramanlık hikâyeleri de var. Yalnız bu Sarı Zeybek esanesinde, Reşat Nuri'nin "Çalkuşu", ndan bir intiba ile Ömer Seyfettin'in "Yalnız Efe", sinden bir hatıra gizlenmiş gibi. Genç ve kıymetli hikâyecimizin daha şahsî mevzular üzerinde çalışmasını temenni ederiz.

"Kılıcı Sürüyorum", daki parçalar içinde bilhassa "Bir kirlî boğça gibi", ve "Kaybolmayan insanlık", namındaki hikâyeler bütün feaccatle hayatın mâkesidir. İstirap çeken insanlık bu iki hikâyede çok kuvvetli realist bir kaleme tasvir edilmiştir. Birinde köpek gibi sokakta sürünen ve süprüntü tenekelerinde sıyrıracak kemik arıyan beşer düşkününde bile yüksek bir jest görüyoruz. Muharrir bu faciada tamamen iyiyi arıyor, demek ki nikbindir ve bir dereceye kadar da idealist. Fakat sefaletin tasvirinde ne muvaffakiyet! Diğer hikâyedeki ana katilî fahişenin elem ve deşhet macerası da kuvvetli. Felâketi ne sebep olan anasını boğan bu biçarenin hayatı ne canlı ve tabii bir görüşle çizilmiş. Yalnız bu eser bile çok kuvvetli bir istidad karşısında olduğu muzu bize anlatıyor. Reşat Enis B. in istikbaldeki eserlerini büyük bir itimat ve arzu ile bekleyebiliriz.

Halit FAHRI

Yalova kaplıcaları haslatı

Belediyece kalaycılar hakkında yapılan teftiş neticesinde bazı kalaycılarımızın kurşunla karışık kalay kullandıkları görülmüş ve bu gayri sıhhi olduğu için zabıta belediye talimatnamesine bir madde ilâve edilmek suretiler men edilmiştir.

Fennî ahır

İstanbulda ineklerin miktarı azalmamış

Alâkadar zevat bu hususta ne diyor?

Ziraat kongresinde süt meselesinin görüşülmesi ve belediyenin islahatı tenkit edilmesi gene sütçüleri harekete getirdi. Belediye baytarlık işleri müdürü Esat B. ahırların islâmı istihdaf eden takyidat dolayısıyla ineklerin azaldığı doğru olmadığını söylemiş ve şu malûmatı vermiştir:

"İstanbulda inek miktarı son zamanlarda artmıştır. 6,500 kadar inek mevcuttur.

Ahırların yüzde kırkı islah edilmiştir.

Mütebakisi yaza kadar asrileştirilecektir."

Diğer taraftan belediye erkânından bir zat ta şunları söylemiştir:

"İnşaat mevsiminin geçmesi dolayısıyla henüz ahırların islah etmişlerinden de kâtibî adillik vasıtasile taahhüt senedi alınmaktadır.

Bunlar yazın ahırlarını asrileştirmiş bulunacaklardır.

İstanbulda günde 30,000 okka kadar süt çıkarılmakta ve sütçüler buna miktarı kâfi (!...) su katarak sarfiyata tekabül ettirmektedir.

Ahırların islahına karşı valî itirazlara verilecek cevap şudur: Birkaç kişinin beş on kuruş fazla kazanması için ahırlar pis bir halde bırakılarak halkın umumî sıhhati feda edilemez. Hiç bir aklı selim sahibi ahırların islâmı memleket iktisadiyatına bir darbe olarak kabul edemez.

İhtikâr yapan müstahsiller değil, perakende satıcılar. Sütleri su katan bunlardır. Sütleri mikrop yuvası olmaktan kurtarmak ve su katılmamasının önüne geçmek için bir fabrika açmaktan başka bir çare yoktur.

Bu işi etibba muhadenet ve baytarlar cemiyetleri âzaları gibi halkın sıhhatile alâkadar teşekküllere dahil olanlar bir anonim şirket teşkil ederek yapabilirler, halk memnuniyetle aksiyoner olur ve ihtikârdan kurtulur.

Eunun için 100,000 liralık ipotidai sermaye kâfidir.

Balkan memleketlerinde yapılan teşebbüsler iyi netice vermiştir."

Diğer taraftan şehrimizin bazı mntakalarında 25 kuruşa satılan sütün bazı semtlerde 30 kuruştan aşağı verilmesi de nazarı dikkati celbetmiş ve ihtikâr olduğu tesbit olunmuştur.

Sütçüler diyorlar ki: Geçen sene 35 kuruş olan süt şimdi yemlerin ucuzluğu dolayısıyla 30 kuruşa inmiştir.

Pollste

Dursun katil mi, değil mi?

Şibinkarahisarında İbrahim isminde bir tacir öldürülmüş ve iki katili de cinayeti müteakip kaçırmışlardır.

İbrahim Ef. nin üvey oğlu Mehmetle kıızı Türkmen, İstanbulda buldukları için, Şibin Karahisarında olan enişterleri Halil Ef. şehrimizde bulunan gençlere mektup yazıp göndermiş ve babalarının katillerinin de Dursun ve Ömer namlarında iki şahıs olduklarını, İstanbul kaçıktıklarını, polise müracaat ederek, babalarının katillerini buldurmalarını bildirmişler. Mehmet Ef. ile, Türkmen H. enişterlerinden aldıkları bu mektupla polis ikinci şube müdürlüğüne müracaat etmişler ve birinci kırım cinayet memurları da tahkik ve takibe koyulmuşlardır.

Şibinkarahisar zabıtasından vaki olan istilâm üzerine burada Kuruçesme kömür depolarında birinde çalışan Dursun yakalanarak polis müdürlüğüne getirilmiştir.

Maznunen isticvap olunan bu adam fiilî olarak bu işi katil meselesinden haberdar olduğunu, fakat bu cinayetin Ömer tarafından yapıldığını söylemiştir.

Polis ikinci şubesi bu şekilde bir tahkikat evrakı tanzim ederek, Dursunu evrakile birlikte Müdeiumümüliğe teslim etmiştir.

Müdeiumümülik, tahkikat icrasına üçüncü müstantıklığı memur etmiş, müstantıklık te Dursunu isticvap etmiştir.

Dursun, polisteki ifadesini tekrar etmiş, cinayetin Ömer tarafından yapıldığını, kendisinin methaldar olmadığını anlatmıştır.

Müstantıklık, Şibinkarahisar müdeiumümüliğinde icap eden istizahta bulunmaya karar vererek Dursunu serbest bırakmıştır. Ömer, şiddetle taharrî edilmektedir.

Bir halı çalınmış

Çarşı içinde halıcı Mustafa efendinin dükkânından 250 lira kıymetinde bir halı çalınmıştır. Tahkikat yapılmaktadır.

Kazaen denize düşmüş

Sirkedede Antalya ambarında kâtip Bürhanettin Ef. gece Köprüde, Haydarpaşa iskelesinde dolaşırken muvazenesini kaybederek denize düşmüş ise de kurtarılmıştır.

Kadın dayağı

Beyazıtta Emin Bey mahallesinde oturan Atıfet Hanım, komşusu Meliha Hanımla kavga ederek hastalığına sebebiyet verecek derecede döğdüğünden tahkikat yapılmaktadır.

Vapur şandala çarpmış

Evvelki akşam İtalya havuzuna girmekte olan Hüseyin kaptanın idaresindeki Haço vapuru öndeki kılavuz şandala çarparak içinde bulunan Hulki ve Mahmud Efendiler denize düşmüşler ise de kurtarılmışlardır.

Sekteden öldü

Dün öğleden sonra Sirkedede Trabzon oteli altında kahvede oturan ve henüz kim olduğu anlaşılmayan kırk beş yaşlarında biri birdenbire oturduğu yerden düşerek ölmüştür. Kalp kesesinden öldüğü anlaşılmıştır. Hüviyeti tahkik edilmektedir.

Kadın yüzünden cerh

Dün gece Dolapdere Cemi le H. m evine evine giden Hüseyinle arkadaşları Abdullah arasında da kadın yüzünden kavga çıkmış, Abdullah sustalı çakı ile Hüseyini yaralamıştır.

Bir mavna battı

Kâmil kaptanın idaresindeki tuğla yüklü mavna dün Sir keci açıklarında Selâmet vepurunun önüne düşmüş ve vapurun çarpması yüzünden hamule sile beraber batmıştır.

Mahrukatçılar kongresi

Geçen çarşamba günü ekseriyet olmadıkları için tehir edilen mahrukatçılar cemiyeti intihap ve kongresi bugün yapılacaktır.

Spor Spor kongresi

Dünkü içtimada Ankaraya gidecek murahhaslar seçildi

2 kânunusani 1931 de Ankaradan fevkalâde olarak inikat edecek spor kongresine İstanbuldan gidecek olan murahhasları tesbit etmek üzere heyeti merkeziye kulüp murahhaslarını bir içtimada davet etmişti. Kulüp mümessilleri dün akşam geç vekt Rihtım hanındaki merkezde toplanarak gidecek zevatı seçmişlerdir.

Dört kulübün vekâletini hazırlayanlar şu şekilde tayin olunmuştur. Beşiktaş, Fenerbahçe, Beykoz, Eyüp kulüpleri reylerini istimal edilmek üzere Eyüpten Kemal Beyi; Anadolu, Halic, Kasmpaşa, Boğaziçi kulüpleri Anadoludan Burhan Beyi; Beşiktaş, Süleymaniye, Kum kapı, Topkapı kulüpleri Topkapıdan Necmettin Beyi; Galatasaray, Beylerbeyi, İstanbul Spor, Hilâl kulüpleri Hilâlden Fethi Tahsin Beyi ayırdılar.

Mmtaka da kendi arasından Saim Turgut Beyi intihap ettiler. Ve masraf kendilerine ait olmak üzere arzu eden kulüplerin murahhasını göndermekte serbest olduklarına dair bir karar kulüplere tehim edildi.

Kongrenin çok heyecanlı olacağı anlaşılmaktadır. Galatasaraydan Kemal Rifat B. Klübü namına bizzat gidecektir.

Cuma günü futbol maçları

İstanbul Futbol Hey'etinden: 26-12-930 tarihinde icra edilecek lik maçları şunlardır:

İkinci küme Fenerbahçe hasında: Altınordu - Kurtuluş saat 11 Eyip - Hilâl saat 12,40 Pera - Totonya saat 14,30 hâkemleri Refik Osman Bey.

Birinci küme Stadyomda: İstanbulspor - Beykoz saat 11 hakem Sedat Rıza Bey. Beşiktaş - Vefa saat 13 hakem Sedat Rıza B.

G. Saray - F. Bahçe 14,45 hakem Niyazi Bey.

Karşıyaka kulübü Midilliye gidiyor

İZMİR, 22 — Karşıyaka spor kulübü birinci futbol takımını çarşamba günü Midillie hareket edecekler. Takım cuma günü bir maç yapacaktır.

Derviş Vahdetinin hortlağı mı?

(Baş birinci sahifede)

icraatı yapılacaktır. Müsadem esnasında firar eden iki serir hakkında vilâyetler tarafından yapılan müşterek takibat şiddetle devam etmektedir. Müsademede şehit düşen fedakâr küçükbabir ve mahalle bekçisinin cenazeleri büyük bir ihtifalle kaldırılacak ve şehrimizde bulunan me'uslar ve vali Beyle Türkocağı, maarif ve şehir namına birer hey'et Menemene giderek ihtifale iştirak edeceklerdir.

Beşiktaş birinci sulh hukuk hâkimliğinden:

Müddei Hediye Hanım vekili Osman Nuri Beyin Boyacıköyünde Reşit Paşa mahallesinde Mazhar Paşa sokağında 16 numaralı hanede merhum Talât Beyin zevcesi Hanife Hanım nezdinde Semiha Hanım aleyhine ikame eylediği izalei suyu davasının cari muhakemesinde müddeialehy Semiha Hanım namına gönderilen davetiye zirine mübaşir ve hey'eti ihtiyariyesi tarafından verilen meşruhatta mahalli mezkûru terkederek ne rede bulunduğu meçhul olduğu nu mübeyin olduğu anlaşılmış ve on beş gün müddetle ilânen tebligat ifası karargir olmuş ve icrayı muhakeme 24 — 1 — 931 Cumartesi saat 14 de talik ve bu suretle imlâ edilen davetiye mahkeme divanhanesine ilsak edildiği ve vakti mezkûrda ve muayyen olan saatte Beşiktaş Birinci Sulh Hukuk mahkemesinde hazır bulunulması H: U: M: Kanununun 141 ve 142 nci maddelerine tevfiakan tebligat namına kaim olmak üzere ilân olunur.

Bilmecemiz

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
S	A	F	H	I	S					
S	I	S	A	R	A	L	I	S		
A	S	A	E	N	E	S	E	M		
F	A	R	E	E	T	U	N	A		
H	A	N	E	D	O					
H	A	N	E	D	O	P	I	R	E	L
I	L	E	T	O	P	T	E	L		
S	I	S	U	I	T	T	A			
T	E	N	R	E	T					
A	M	A	E	L	A					

bilmecemizin halledilmiş şekli

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11

Bugünkü bilmecemiz

Soldan sağa ve yukarıdan aşağı: 1 — Ekilmiş arsa (5). Şekerli çörek (5). 2 — Beyaz (2). Duman lekesi (2) Köpek (2). Beygir (2). 3 — Orta (3). Allah (3). 4 — Para (4). Siyah (3). 5 — Bostan (3). Kale (3). Sada (3). 6 — Bir kuş (5). 7 — İhtiyar (3). Çoban (3). Yemeğe tat veren şey (3). 8 — Küstah (4). Dört köşedir, içine şeker de konur (4). 9 — Demir lekesi (3). Uzunluk (3). 10 — Uzak nidası (2). Nota (2). Bir çalgı (2). Genişlik (2). 11 — Bir nevi kumaş (5). Dördük (5).

Yeni neşriyat

REFİKSPOR

İstanbul lik maçları, Avrupa haberleriyle renkli ve güzel bir şekilde intişar etmiştir.

Lisanımız

Bu nam ile Namık Kemal zade Ali Ekrem Bey tarafından yazılan risale intişar etmiştir. Ali Ekrem Bey bu eserinde lisanımızın bu gün vâsil olduğu tekâmül derecesini izahetmekteve kendisine varit olan bazı itirazlara cevap vermektedir.

Gayri mübadiller

Takdiri kıymet komisyonundan:

1) Esas istihkakları on bin liradan aşağı olan ve karar numaraları ilân edildiği halde şimdiki kadar müracaat etmemiş bulunan gayri mübadillerin yüzde iki istihkaklarını almak üzere kânunuevvelin 24 üncü çarşamba ve 25 inci perşembe günleri komisyonla müracaat etmeleri.

2) İstanbul'dan başka yerlerde mukim olan Gayri mübadillerden istihkaklarını mahalleri Ziraat Bank şubelerinden almak isteyenlerin keyfiyeti adresleriyle karar numaralarını muhtevi pullu birer mektupla komisyonla bildirmeleri ilân olunur.

DEVLET MATBAASI
Yeni Neşriyatı
Umumi Coğrafya
(Tabii, Beşerî)
Macit ve İbrahim Hakkı Beyler
Fiati 130 kuruş
* * *
Fizik Manipülasyonu
Defteri
Kemal Zaim Bey
Fiati 65 kuruş
* * *
Terbiye Mecmuası
Numara 28
Fiati 25 Senelik Abonesi 250
* * *
Beyaz Zambaklar
Memleketinde
Mütercim Ali Haydar Bey
Fiati 55 kuruş
* * *
SATIŞ YERİ
Cağaloğlu Maarif Emanet altında

Nazarı dikkate

Dört seneden beri muvaffakiyetle ve müstakilen idare etmiş olduğumuz Şevrole Otomobil Acentalığını 931 senesi iptidasından itibaren katiiyen terk ediyoruz. Fimabaat sabıki vechile

(Kendi mağaza ve garajımızda müstakilen) bilûmum otomobil malzemesi, garaj, Valantin boyaları ve bilhassa resmî ve hususî her nevi taahhüdât

işleriyle iştigal edeceğimizi ve esasen daima peşin olarak çalıştığımız Şevrole kumpanyasına hiç bir borcumuz bulunmadığını muhterem müşterilerimize arz ederiz.

taahhüdât işleri için:

Ankara posta kutusu 331 Telefon 1065-2829

Ankara'da A. Avni müessesesi

Bu gün saat 17 de ve akşamı saat 21,30 te

ASRİ SİNEMADA

CANLI KUKLALARI

PICCOLI TIYATROSUNUN

temsillerine devam edilecektir. Yarın Noel münasebetile ve cuma günü iki matine verilecektir.

Birincisi saat 15 te ve diğeri saat 18 te suvareler saat 21,30 te

İstanbul ithalat gümrüğü müdürlüğünden:

Adet	nevi	kilo	cinsi eşya
2	Kutu	6	Portakal reçeli
1	Sandık	22	Demir kesti
1	"	140	Demir makine aksamı
21	0	700 Gr	İpek muhafazalı cep aynası
4	0	29 Ki	Kopya defteri (Transit)
		57,600	İpek mensucat
1	Sandık	21	İpekli, pamuklu mensucat
		10	Mukavva kutu
		7	Yün örme çorap
1	Çuval	2	Yün potur
		3	Pamuk havlu
		37	Kuru fasulya
49	adet	1120	Tehi demir fiçı
10	"	37	" teneke
29	"	925	" Ağaç fiçı
7	Sandık	809	Hassas kartı postal
2	Fiçı	205	Maden yağı
2	Tambur	431	Mazot yağı
2	"	11	Benzin motorin
58	Kap	575	Benzin
8	Sandık	304	Sigara tablası şeklinde zift mamulâtı

Yukarda cins ve envai yazılı on altı kalem eşyanın 27-12-930 ve 29-12-930 tarihli günlerinde İstanbul ithalat gümrüğü müdüriyeti satış ambarında bilmüzayede satılacağı ilân olunur.

İstanbul Maarif Emanetinden:

Muhtelif Vekâletler hesabına Avrupa'ya gönderilecek talebin biran evvel İstanbul maarif emanetine müracaat etmeleri.

Kara Davut

3 üncü ve son cildi

Nizameddin Nazif Beyin

daima aranan ve sabırsızlıkla beklenen bu meraklı romanı

ÇIKTI

Eski harflerle evvelce basılmış olan 1 inci ve 2 inci ciltleri de bitmek üzeredir.

3 üncü cildin fiatı 150, müccellet 200 ve her üç cilt kitap müccellet olarak 7 liradır. Posta ücreti yüzde 20 dir.

Naşiri: KANAAT KÜTÜPHANESİ

Ehliba Muhadenet Cemiyetinden:

Bu Cuma günü 10 buçukta Türk Ocagında içtima vardır.

Ecler tiyatrosunda

Yunan artistler şirketi Yurtular münasebetile bu hafta mutena pleyesleri vazî sahne edecektir. Bu akşam Fidaneci Yarın 1 inci matine 14,30 Gorgona Yarın 2 nci matine 18 Pacavra " akşam Hayali Hasta sefil-ler.

Beyoğlu orman idaresinden:

Müsadereli emvalden Fındıklıda mahfuz elli sekiz çeki yüz kilo kayın odunu ile Kabataşta yüz sekiz buçuk çeki meşe ve kırk iki çeki kayın ki cem'an yüz elli buçuk çeki odun ve her iki odunun beher çekisi iki yüz on bir kuruş bedel ile talibi uhdesinde takarrur etmiş ve fiatı mezkûr haddi lâyük görülmüdüğinden bir hafta müddetle müzayade remdit olundugundan taliplerin Beşiktaş orman idaresine ve 30-12-930 salt günü saat 16 da ihale olunacağından taliplerin Beyoğlu Kaymakamlığında ihale komisyonuna müracaatları.

Kars vilâyeti Sihat müdiriyetinden:

Kars Memleket hastanesi için 1900 lira bedel ve muhammenli 20 kalem müalece 16-12-930 tarihinden 5-1-31 gününe kadar münakasaya vaz edilmiş olduğunun ve talip olacıkların İsteyi görmek üzere İstanbul ve İzmir Sihat Müdürlüklerine müracaatları.

Şeker hastalarına müjde
Yerli mamulâtı halis ve

Avrupanın terkibi meçhul Gluten ekmeleleri yerine gayet nefis ve bilhassa her gün taze olarak istihzar edilen ve tazeliğini on gün muhafaza eden Hasan Gluten ekmeleleri büyük rağbet görmektedir. Bir kaç sepe bozulmadan dayanacak ve cevherini muhafaza edecek CLUTEN ekmeleleri ve gevrekleri kutu pakeder içersinde 50 kuruştur. Toptanlara tenzilat.

Taze Hasan Gluten Ekmeği

25 Kuruş
HASAN ECZA
DEPOSUNDADARÜTTALİM
Ve Hafız Bürhan Bey

Heyetleri, Veznecilerdeki salonda Cuma gecesi ve Cuma günleri müsamerelerine başlayacaktır.

Deniz Levazım satılma komisyonundan:

1000 ton rekompaza kömürü kapalı zarf usulüne ihalesi 8-1-931 tarihinde müsadir perşembe günü saat 11 de Yukarıda yazılı 1000 ton rekompaza kömürü münakasaya konulmuştur. 8 kânunusani 931 tarihine müsadir perşembe günü saat 11 de kapalı zarf- la teklif edilecek fiyatlar muvafık görüldüğü takdirde ihale edileceğinden şartname almak isteyenlerin hergün ve vermek isteyenlerin ihale gün ve saatinde Kasımpaşa'da Deniz levazım satılma komisyonuna müracaatları.

Askerî fabrikalar umum müdür-
lüğünden:

250 ton döküm koku

Yukarıda yazılı döküm koku kapalı zarf usulüne 18-1-931 tarihinde saat 14 te ihalesi yapılacaktır taliplerin şartnameyi almak için 20 kuruşluk pul ilisk etmek suretile İstanbulda Tophanedede Askerî Sanatlar mektebine, Ankarada satın alma komisyonuna müracaat eylemeleri ve vakti muayyenden evvel zarflarını komisyona tevdi eylemeleri.

En iyi senebaşı hediyesi:

200,000 Liralık büyük ikra-
miyeyi kazandırabilecek

Bir tayyare piyango biletidir

İstanbul Darülfünun mübayaat komisyonundan:

Darülfünun binası itikaz kılınmış olan Beyazıtta kâin mülga Harbiye nezareti binasında muktazi tamiratın olbaptaki evrakı keşfiye ve fenniyesi mucibince kapalı zarf usulüne tamirleri münakasaya vaz edilmiştir.

Münakasası 31 kânunuevvel 1930 tarihine müsadir çarşamba günü saat 15 te yapılacaktır. Taliplerin evrak ve şartnamesini görmek üzere her gün öğleden sonra Darülfünun mübayaat komisyon kitabetine müracaatları ve teminat akçelerini münakasa gününden evvel Darülfünun muhasebe veznesine tevdi etmeleri ilân olunur.

İSTANBUL VİLAYETİ
DEFTERDARLIK İLÂNLARI

SATILIK ANKAZ

Alemdağında kariye derununda bir bap harap otel ankazının satılması müzayedeye çıkarılmıştır. Tahmin bedeli (800) liradır. Bedeli müzayedeye ihaleyi müteakip def'aten tahsil olunacaktır. Taliplerin yüzde yedi buçuk dipozitolarıyla 7-1-931 tarihine müsadir Çarşamba günü saat 14 ten 16 ya kadar Kartal malmüdürlüğünde satış komisyonuna müracaatları.

Adalar malmüdürlüğünden:

Satılık ev No. 14 Doğramacı sokağı hamam yanında Cami mahallesi Büyükkada iki kat harap bir haldedir. Tahmin edilen kıymeti defaten ve peşinen alınmak şartile 488 liradır. Satış muamelesi 4-1-931 pazar günü saat 14 te Adalar malmüdürlüğünde yapılacaktır.

Pazarlıkla ağaç pulanya ve kalınlık
tezgâhı mübayaası

Ali deniz ticareti mektebi mübayaat komisyonundan:

Mektep marangozhanesine lüzumu olan bir adet ağaç pulanya ve kalınlık tezgâhı mahi hâlin yirmi beşinci perşembe günü saat on üçte pazarlıkla mübayaaya edilecektir. Şartnamesini görmek isteyenlerin Ortaköy'de kâin mektep idaresine ve pazarlığa iştirak edeceklerin de Defterdarlık binası dahilindeki İktisadi Müesseseler muhasebeciliğine yatacakları teminatı muvakkata nakbuzunu hâmlen mektepte müteşekkil komisyon riyasetine müracaatları.

Devlet Demiryolları
İdaresi ilânatı

Pendik İstasyon Büfesi bir sene müddetle ve alef müzayedeye ile icara verilecektir. İsticara talip olanların 27-12-930 cumartesi günü saat 15 te Haydarpaşa İşletme müfettişliğinde hazır bulunmaları lazımdır.

Bu hususa ait şartnameler İşletme Kaleminden alınabilir.

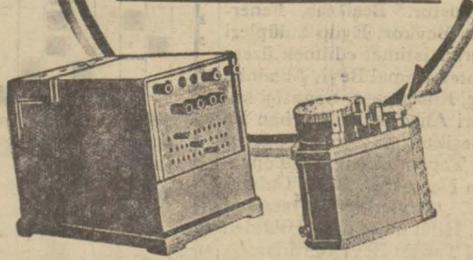
Taliplerin müzayedeye iştirak için 200 lira teminat tevdi etmesi

İşte istediğiniz!

PHILIPS'in

"Anod Tansyonu," ve

"Akümülatör bekçisi," ile

Bütün R A D Y O ahizeleri
doğrudan doğruya elektrik cere-
yanile mükemmel surette işler.

TÜRK PHILIPS LIMITED ŞİRKETİ

Hiç beklenilmediği bir
zamanda birdenbire
zengin olmak ancak
Tayyare piyango bile-
ti almakla kabildir.
Onun için:

TAYYARE PİYANGOSU

BİLETİNİ ALINIZ.

6 NCI KEŞİDE 11 KÂNUNU-

SANI 1931 DEDİR

Büyük İkramiye

200.000 Liradır

Ayrıca

"50,000," "40,000," "25,000,"

"10,000," liralık ikramiye ve

"100,000," Liralık bir

Mükâfat vardır.

AĞRIYAN
MAHALLE
TATBİK
EDİNİZİAğrının izalesi husu-
sunda seri ve kat'i tesiri
ile (Allcocks Porous Plas-
ters) bütün dünyada, haricen istimal edilen
en mükemmel ilaç olarak tanınmıştır.ALLCOCK'S
POROUS PLASTERSHer eczanede bulunur.
Acentalığı: J. BERT ve Şel. Posta kutusu 233 Galata, İstanbulSenelerin ika ettiği
hasarın en güzel
vasıtai tamiridir.KARON Alman Kitaphanesi
Beyoğlu Tünel meydanında 523

SEYRİSEFAİN

Merkez acenta: Galata küprü
Başında; Beyoğlu 2362 Şube
acentesi; Sirkeci'de Mühürdar
zade hanı altında Telefon İst.
2740Trabzon İkinci
postası(KARADENİZ) vapuru 25
kânunuevvel perşembe akşamı
Galata rıhtımından İnebolu,
Samsun, Ünye, Fatsa, Ordu,
Giresun, Trabzon, Rize Ho-
pa'ya kalkacak ve dönüşte
pazar, Rize, Of, Trabzon,
Polathane, Giresun, Ordu,
Fatsa, Samsun, İnebolu'ya uğ-
rayacaktır.

Mersin postası

(KONYA) vapuru 26 kâ-
nunuevvel cuma 10da Galata
rıhtımından Çanakkale, İzmir,
Küllük, Bodrum, Rados, Fet-
hiye, Finike, Antalya, Alâiye,
Mersin'e kalkacak dönüşte
Taşucu Anamora da uğrayaca-
ktır.
Andifli, Dalyan, Marmaris
Fethiye'de aktarmadır.

TAVİL ZADE VAPURLARI

Muntazam Aylalık Postası

Selâmet

vapuru her Per-
şembe akşamı saat

17de Sirkeçden hareketle Gelibolu

Çanakkale, Küçükuyu, Altın-
oluk, Edremit, Burhaniye ve
Ayalğa azimet ve avdet edecektir

Yolcu bileti vapurda da verilir.

Adres: Yemişçe Tavilzade

biraderler telefon İstanbul 2210

Yelkenci vapurları

Karadeniz postası

Vatan vapuru 24

K. evvel

ÇARŞAMBA

günü akşamı 18 de Sirkeci rıhtı-
mından hareketle (Zonguldak,
İnebolu, Samsun, Ordu, Giresun,
Trabzon, Sürmene ve Rize iske-
lelerine azimet ve avdet ede-
cektir.Tafsilât için Sirkeçde Yelkenci
hanında kâin acentesine mür-
acaat Tel. İstanbul 1515

Lüks-İzmir Mersin postası

Türkiye vapuru 25 perşembe

kânunuevvel

günü saat 18 de Sirkeci rıhtı-
mından hareketle Gelibolu, Çan-
akkale, İzmir, Küllük, Fethiye,
Antalya, Alâiye, Mersine azimet
ve avdet edecektir.Tafsilât için: Sirkeci, Yalı
köşk caddesi Mizanoğlu han
No. 4 acentalığına müracaat.
Telefon İst. 1902

Trabzon lüks postası

SULH vapuru perşembe

25K.evvel

günü saat 20 de Sirkeci rıhtımın-
dan hareketle (Zonguldak, İnebo-
lu, Samsun, Ordu, Giresun, Gö-
rele, Vakfıkebir, Trabzon, Rize
ve Mapavriye azimet ve aynı iske-
lelerle Görele Fatsa ve Ünye)-
ye uğrayarak avdet edecektir.Yük ve yolcu için mahalli
müracaat: Sirkeci salonu karşı
sında Mizan Oğlu Han No. 2
Telefon İstanbul 354İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.İstanbul belediyesi
ilânlarıBeyoğlu dairesinden: Tanzifat
ve tenvirat borcunu ödememesi-
nden dolayı haczedilen muh-
tef markada dört adet man-
yoto bu ayın 25 inci perşembe
günü saat onda Beyoğlu beledi-
ye şubesinde açık arttırma
usulüne satılacağı ilân olunur.

Ona en mükemmel mukavvi olan

EMULSİYON SKOT

İçiniz. Balıkyağı o derece yüksek olmadığından
çocuklarınıza her halde yüksek derecede tabii
olan Emulsiyon Skot kuvvet şurubunu vermeğe
itina ediniz. Bütün dünyada Doktorlar tarafından
yapılan tecrübelerle (Emulsiyon Skot'un balık-
yağından üç defa daha kuvvetli olduğu anla-
şmıştır.Emulsiyon Skot, vücutları sağlamlaştırır,
kemikleri kuvvetlendirir ve kanı zenginleş-
tirir. Öksürüğü, romatizma ve sarı hastalıkları
def ve izale eder.Kuvvet ve sıhhat için
EMULSİYON
SKOT

Lâtif ve lüks parföm

TAVZİH

İki hafta evvel İstanbul'dan bir
çuval derununda kütüphanemize
günderilen (Yeni muhtıralı Ragıp
takvimi) unvanlı cep takviminin
üzerinde (Merkez: Trabzon'da Kit-
tabı Hamdi ve Mahtamları) ibaresi
mevcut olup ne takvimi bisan mat-
baanın ve ne de neşredan kütüphan-
nenin ismi mukayyet bulunmaması
şüpheyi calıp görülmekle bu bir
çuval takvim müessesemiz tarafın-
dan İstanbul posthanesine ayne
iade edilmiştir. Kütüphanemizin mez-
kür takvimle kat'iyen alakası bu-
lunmadığı görülen lüzum üzerine
tavzih ilân olunur.Trabzon'da Kitabı Hamdi
ve Mahtamları

Devredilecek ihtira beratı

Yüksek kâserli hamzı havi olan
mevâdi iptidaiyenin muamele usulü,
hakkında onbeş sene müddetle 3
kânunusani 1925 tarih ve 241 - 245
numero tahunda sinai müdüriyetinden
bir k'fa ihtira beratı istihsal edil-
miştir. Bu kere mezkûr ihtira fruit
veya icare verileceğinden istirasına
ve ya isticarna talip olan zevatın
İstanbul yeni posthane arkasında Aşır
efendi kütüphanesi caddesinde Tür-
kiye Han No 18-22 de mukim vekili
Hanri Valter İstok efendiye müracaat
etmeleri.

İkinci icra memurluğundan:

Bir borçtan dolayı mahcuz ve
satılması mukarrer olan 9 adet çini
soba 1 adet demir soba 1 adet emaye
banyo kazan ve diğer takımı ile ber-
aber 1 adet gardirop ve karyola
25-12-930 tarihine müsadir perşembe
günü saat 12 den itibaren taksim-
de Kroker pansiyonu önünde satıl-
acağından talip olanların 3272 dos-
ya numarasını hamilen mahallinde
hazır bulunacak memura müracaat-
ları lüzumu ilân olunur.

Dördüncü icradan:

Kartalda soğanlık yolunda müte-
veffa eczacı Serkis Ef. varisleri ve
halen ikametgâhları meçhul zevcesi
Madam Mannik ve çocukları Madik
ve Armanuhi ve Arşanus ve Zabel
ve Anjel Ef. ve hanımları:Yorgi Ef.ye borcunuzdan dolayı
merhun Kartalda kasaba derununda
Rum maşatlığındaki 3024-46 No.lu
üç kıta arsanın 30-12-930 tarihinde
öğleden evvel mahallen haciz ve
takdiri kıymeti yapılacağından tebliğ
makamına kalmı olmak üzere ilân
olunur.Yüksek mektepler mü-
bayaat komisyonundan:Güzel Sanatlar Akademisinin
Mimarî bürosu için 1763 lira bedelli
keşifli masa ve sandalya gibi leva-
zımı tesisiyenin 29-12-930 pazartesi
günü saat 14 te seleni münakasa ile
ihalesi tekrarr etmiştir. Talip olan-
lar % yedi buçuk depozito ak-
çestini hamilen Fındıklıda yüksek
mektepler muhasipliğinde mün-
akit mübayaat komisyonuna mür-
acaatları ilân olunur. Keşifnamesi ko-
misyon kitabindedir.

Devredilecek ihtira beratı

Telsiz telgrafta kısa tull mevce
mahsus tevcihl antenlerdeki islahat
hakkında icat için Sinai Müdüriyeti
umumiyesinden istihsal edilmiş olan
23 kânunuevvel 1929 tarih ve 1182
numarolu ihtira beratı hakkında bu
kere başkasına ferah ve yahut icare
verileceğinden mezkûr ihtirayı satın
almak ve yahut isticar etmek arzu-
sunda bulunan zevatın İstanbul yeni
posthane arkasında Aşır efendi kütü-
phanesi caddesinde Türkiye Han
18-22 de mukim vekili Hanri Valter
İstok efendiye müracaat etmeleri.

Dr. A. Kutiel

Cilt, Frengi, Belsokluğu ve
ademî iktidar muayene ve elektrik
tedavihanesi. Karaköy Börekçi fırını
içinde.

Longines

Piyasada satılan saatler meyama
10 büyük mükâfat kazanan yarış-
ma saatleri. Umumi acentaları: Nasip
Çevreciyan ve mahdumu, Çarşamba
kebir, İstanbulBeyoğlu
2 İNCİ NOTERGalata Tünel mertebani sokak
chvence emlak bakımı. Bonzo
protesto ve saire... Tel: B. O. 1383

Radyo amatörleri...

Yarın perşembe günü saat 20.30
da Yunan ve Türk Artistlerinin bir
kısmı tarafından verilen Rumca bir
komedi İstanbul Radyosu tarafından
neşredilecektir.

Dr. HORHORUNİ

Cilt, zührevî ve bevlîyo

Tedavihanesi: Beyoğlu Tokatlıyan

yanında Mektep sokak No. 35 mu-